

قرآن مجید

لفظی ترجمہ

وَقَالَ الَّذِينَ

پارہ 19

eParah

وَقَالَ	الَّذِينَ	لَا يَرْجُونَ	لِقَاءَنَا	لَوْلَا	أُنزِلَ	عَلَيْنَا
اور کہا	ان لوگوں نے جو	نہیں وہ امید رکھتے	ہماری ملاقات کی	کیوں نہیں	اتارے گئے	ہم پر
الْمَلٰئِكَةُ	أَوْ	نَرَىٰ	رَبَّنَا	لَقَدْ	اسْتَكْبَرُوا	فِيٰٓأَنْفُسِهِمْ
فرشتے	یا	ہم دیکھتے	اپنے رب کو	البتہ تحقیق	انہوں نے تکبر کیا	اپنے دلوں میں
وَعَتُوْا	عَتُوْا	كَبِيْرًا	يَوْمَ	يُرَوْنَ	الْمَلٰئِكَةَ	لَا بُشْرٰى
اور انہوں نے سرکشی کی	سرکشی	بہت بڑی	جس دن	وہ دیکھیں گے	فرشتوں کو	نہیں کوئی خوش خبری
يَوْمَئِذٍ	لِّلْمُجْرِمِيْنَ	وَيَقُوْلُوْنَ	حَجْرًا	مَّحْجُوْرًا	وَقَدِمْنَا	
اس دن	مجرموں کے لیے	اور وہ (مجرم) کہیں گے	ایک آڑ ہو	مضبوط	اور آئیں گے ہم	
اِلٰى مَا	عَبَلُوْا	مِنْ عَمَلٍ	فَجَعَلْنٰهُ	هَبَاءً	مَّنْثُوْرًا	
طرف اس کے جو	انہوں نے عمل کیے	کوئی بھی عمل	تو ہم بنا دیں گے اسے	غبار	پراگندہ	
اَصْحٰبُ الْجَنَّةِ	يَوْمَئِذٍ	خَيْرٌ	مُّسْتَقْرًا	وَ اَحْسَنُ	مَقِيْلًا	
جنت والے	اس دن	بہتر ہوں گے	ٹھکانے میں	اور زیادہ اچھے	دوپہر گزارنے کی جگہ میں	
وَيَوْمَ تَشَقُّقُ	السَّيِّءِ	بِالْغَمَامِ	وَنُزِّلَ	الْمَلٰئِكَةُ	تَنْزِيْلًا	
اور جس دن	پھٹ جائے گا	آسمان	ساتھ بادلوں کے	فرشتے	اتارا جانا	
الْمَلِكُ	يَوْمَئِذٍ	الْحَقُّ	لِلرَّحْمٰنِ	وَ كَانَ	يَوْمًا	عَلَى الْكٰفِرِيْنَ
بادشاہت	اس دن	برحق ہے	رحمن کے لیے	اور ہوگا	وہ دن	کافروں پر
عَسِيْرًا	وَ يَوْمَ	يَعْصُ	الظَّالِمِ	عَلٰى يَدَيْهِ	يَقُوْلُ	
بہت سخت	اور جس دن	دانتوں سے کاٹے گا	ظالم	اپنے دونوں ہاتھوں پر	وہ کہے گا	
لِيَتَّبِعَنِي	اَتَّخَذْتُ	مَعَ	الرَّسُوْلِ	سَبِيْلًا	يُوَيْلِيْ	لِيَتَّبِعَنِي
اے کاش کہ میں	بنالیتا میں	ساتھ	رسول کے	کچھ راستہ	ہائے افسوس مجھ پر	کاش کہ میں نہ

أَتَّخِذُ	فُلَانًا	خَلِيلًا ²⁸	لَقَدْ	أَضَلَّنِي	عَنِ الذِّكْرِ	بَعْدَ
میں بناتا	فلاں کو	دلی دوست	البتہ تحقیق	اس نے بھٹکا دیا مجھے	ذکر (قرآن) سے	بعد اس کے کہ
إِذْ	جَاءَنِي ^ط	وَكَانَ	الشَّيْطٰنُ	لِلْإِنْسَانِ	خَذُولًا ²⁹	وَقَالَ
جب	وہ آیا میرے پاس	اور ہے	شیطان	انسان کو	چھوڑ دینے والا	اور کہے گا
الرَّسُولُ	يُرِبُّ	إِنَّ	قَوْمِي	اتَّخَذُوا	هَذَا الْقُرْآنَ	مَهْجُورًا ³⁰
رسول	اے میرے رب بے شک	میری قوم نے	بنالیا تھا	اس	قرآن کو	چھوڑا ہوا
وَكَذٰلِكَ	جَعَلْنَا	لِكُلِّ نَبِيٍّ	عَدُوًّا	مِّنَ الْجَرِمِينَ ^ط	وَكَفَى	
اور اسی طرح	بنایا ہم نے	ہر نبی کے لیے	دشمن	جرموں میں سے	اور کافی ہے	
بِرَبِّكَ	هَادِيًا	وَوَصِيْرًا ³¹	وَقَالَ	الَّذِينَ	كَفَرُوا	لَوْ لَا
آپ کا رب	ہدایت دینے والا	اور مدد کرنے والا	اور کہا	ان لوگوں نے جنہوں نے	کفر کیا	کیوں نہیں
نُزِّلَ	عَلَيْهِ الْقُرْآنُ	جُمَّلَةً	وَاحِدَةً ^ع	كَذٰلِكَ ^ع	لِنُنَبِّئَكَ	بِه
نازل کیا گیا	اس پر	قرآن	اکٹھا	ایک ہی بار	تاکہ ہم مضبوط کر دیں	ساتھ اس کے
فَوَادَكَ	وَرَتَّلْنَاهُ	تَرْتِيْلًا ³²	وَلَا	يَأْتُونَكَ	بِمَثَلٍ	إِلَّا
دل آپ کا	اور ٹھہر ٹھہر کر پڑھا ہم نے اسے	ٹھہر ٹھہر کر پڑھنا	اور نہیں	وہ لاتے آپ کے پاس	کوئی مثال	مگر
جَعْنَكَ	بِالْحَقِّ	وَاحْسَنَ	تَفْسِيْرًا ³³	الَّذِينَ	يُحْشِرُونَ	
لاتے ہیں ہم آپ کے پاس	حق کو	اور بہترین	تفسیر/وضاحت کو	وہ لوگ جو	اکٹھے کیے جائیں گے	
عَلَىٰ وُجُوْهِهِمْ	إِلَىٰ جَهَنَّمَ ^{لا}	أُولٰٓئِكَ	شَرُّ	مَكَانًا	وَأَضَلُّ	
اپنے چہروں کے بل	طرف جہنم کے	یہی لوگ	بدترین ہیں	مقام کے اعتبار سے	اور زیادہ بھٹکے ہوئے	
سَبِيْلًا ^ع	وَلَقَدْ	اتَيْنَا	مُوسَىٰ	الْكِتٰبَ	وَجَعَلْنَا	مَعَهُ
راستے کے اعتبار سے	اور البتہ تحقیق	دی ہم نے	موسیٰ کو	کتاب	اور بنایا ہم نے	ساتھ اس کے

أَخَاهُ	هُرُونَ	وَزِيرًا ③٥	فَقُلْنَا	أَذْهَبًا	إِلَى الْقَوْمِ	الَّذِينَ
اس کے بھائی	ہارون کو	مددگار	پھر کہا ہم نے	دونوں جاؤ	طرف اس قوم کے	جنہوں نے
كَذَّبُوا	بِآيَاتِنَا ط	فَدَمَّرْنَاهُمْ	تَدْمِيرًا ③٦ ط	وَقَوْمَ نُوْحٍ	لَّمَّا	
جھٹلایا	ہماری آیات کو	تو ہلاک کر دیا ہم نے انہیں	ہلاک کرنا	اور قوم	نوح	جب
كَذَّبُوا	الرُّسُلَ	أَخْرَقْنَاهُمْ	وَجَعَلْنَاهُمْ	لِلنَّاسِ	آيَةً ط	وَأَعْتَدْنَا
انہوں نے جھٹلایا	رسولوں کو	غرق کر دیا ہم نے انہیں	اور بنا دیا ہم نے انہیں	لوگوں کے لیے	ایک نشانی	اور تیار کر رکھا ہے ہم نے
لِلظَّالِمِينَ	عَذَابًا	أَلِيمًا ③٧ ط	وَعَادًا	وَتَشْوِدًا	وَأَصْحَابَ الرَّسِّ	
ظالموں کے لیے	عذاب	دردناک	اور عاد	اور ثمود	اور کونوئیں والے	
وَقُرُونًا	بَيْنَ ذَلِكَ	كَثِيرًا ③٨	وَكَلًّا	ضَرْبِنَا	لَهُ	الْأَمْثَالَ
اور قومیں	درمیان ان کے	بہت سی	اور ہر ایک کو	بیان کیں ہم نے	اس کے لیے	مثالیں
وَكَلًّا	تَبْرِنَا	تَتْبِيرًا ③٩	وَلَقَدْ	آتَوْنَا	عَلَى الْقَرْيَةِ	الَّتِي
اور ہر ایک کو	ہلاک کیا ہم نے	ہلاک کرنا	اور البتہ تحقیق	وہ آچکے	اس بستی پر	جس پر
أَمْطَرْتُ	مَطَرِ السَّوِّ ط	أَفْلَمَ	يَكُونُوا	يَرُونَهَا	بَلْ	كَانُوا
برساتی گئی تھی	بارش	کیا بھلا نہیں	تھے وہ	وہ دیکھتے اسے	بلکہ	تھے وہ
لَا يَرْجُونَ	نُشُورًا ④٠	وَإِذَا	رَأَوْكَ	إِنْ	يَتَّخِذُونَكَ	إِلَّا
نہ وہ امید رکھتے	جی اٹھنے کی	اور جب	وہ دیکھتے ہیں آپ کو	نہیں	وہ بناتے آپ کو	مگر
هُزُوا ط	أَهَذَا	الَّذِي	بَعَثَ	اللَّهُ	رَسُولًا ④١	إِنْ
مذاق	کیا یہ ہے	وہ جسے	بھیجا	اللہ نے	رسول بنا کر	بے شک
لِيُضِلَّنَا	عَنِ الْهَتَا	لَوْلَا	أَنْ	صَبَرْنَا	عَلَيْهَا ط	
کہ وہ بھٹکا دیتا ہمیں	ہمارے الہوں سے	اگر نہ ہوتی	یہ (بات) کہ	صبر کرتے/ جھے رہتے ہم	ان پر	

وَسَوْفَ	يَعْلَمُونَ	حِينَ	يَرَوْنَ	الْعَذَابَ	مَنْ	أَضَلُّ
اور غریب	وہ جان لیں گے	جس وقت	وہ دیکھیں گے	عذاب	کہ کون	زیادہ بھٹکا ہوا ہے
سَبِيلًا ④۲	أَرَعَيْتَ	مَنْ	اتَّخَذَ	إِلَهًا	هُوَ ٭	أَفَأَنْتَ
راستہ سے	کیا دیکھا آپ نے (اسے)	جس نے	بنالیا	الہ اپنا	اپنی خواہش نفس کو	کیا جھلا آپ
تَكُونُ	عَلَيْهِ	وَكَيْلًا ④۳	أَمْ	تَحْسَبُ	أَنَّ	أَكْثَرَهُمْ
آپ ہوں گے	اس پر	ذمہ دار	یا	آپ سمجھتے ہیں	کہ بے شک	اکثر ان کے
أَوْ	يَعْقُلُونَ ٭	إِنْ	هُمْ	إِلَّا	كَالْأَنْعَامِ	بَلْ
یا	وہ سمجھتے ہیں	نہیں ہیں	وہ	مگر	جانوروں کی طرح	بلکہ
سَبِيلًا ④۴	أَلَمْ	تَرَ	إِلَىٰ رَبِّكَ	كَيْفَ	مَدَّ	الظِّلَّ ٭
راستے سے	کیا نہیں	آپ نے دیکھا	طرف اپنے رب کے	کس طرح	اس نے پھیلا دیا	سائے کو
شَاءَ	لَجَعَلَهُ	سَاكِنًا ٭	ثُمَّ	جَعَلْنَا	الشَّمْسَ	عَلَيْهِ ٭
وہ چاہتا	البتہ وہ بنا دیتا ہے	ساکن/ٹھہرا ہوا	پھر	بنایا ہم نے	سورج کو	اس پر
ثُمَّ	قَبَضْنَاهُ	إِلَيْنَا	قَبْضًا	يَسِيرًا ④۶	وَهُوَ	الَّذِي
پھر	سمیٹ لیا ہم نے اسے	اپنی طرف	سمیٹنا	آہستہ آہستہ	اور وہی ہے	جس نے
لَكُمْ	الْيَلَّ	لِبَاسًا	وَالنَّوْمَ	سُبَاتًا	وَجَعَلَ	النَّهَارَ
تمہارے لیے	رات کو	لباس	اور نیند کو	باعث آرام	اور اس نے بنایا	دن کو
وَهُوَ	الَّذِي	أَرْسَلَ	الرِّيحَ	بُشْرًا	بَيْنَ	يَدَيَّ
اور وہی ہے	جس نے	بھیجا	ہواؤں کو	خوش خبری بنا کر	آگے آگے	اپنی رحمت کے
وَأَنْزَلْنَا	مِنَ السَّمَاءِ	مَاءً	طَهُورًا ④۸	لِنُحْيِيَ	بِهِ	بَلَدًا
اور اتارا ہم نے	آسمان سے	پانی	پاک	تاکہ ہم زندہ کریں	ساتھ اس کے	شہر

مَيِّتًا	وَوَسُقِيهٗ	مِمَّا	خَلَقْنَا	أَنْعَامًا	وَأَنْسَى	كَثِيرًا ④٩
مردہ کو	اور ہم پلائیں اسے	ان میں سے جو	پیدا کیے ہم نے	مویشی	اور انسان	بہت سے
وَلَقَدْ	صَرَّفْنَاهُ	بَيْنَهُمْ	لِيَذْكُرُوا	فَأَبَى	أَكْثَرُ	النَّاسِ
اور البتہ تحقیق	پھیر پھیر کر لائے ہیں ہم اسے	درمیان ان کے	تا کہ وہ نصیحت پڑھیں	تو انکار کیا	اکثر	لوگوں نے
إِلَّا	كُفُورًا ⑤٠	وَلَوْ	شِئْنَا	لَبَعَثْنَا	فِي كُلِّ قَرْيَةٍ	نَذِيرًا ⑤١
سوائے	ناشکری کرنے کے	اور اگر	چاہتے ہم	البتہ بھیج دیتے ہم	ہر پستی میں	ایک ڈرانے والا
فَلَا	تُطِيعُ	الْكَافِرِينَ	وَجَاهِدُهُمْ	بِهِ	جِهَادًا	كَبِيرًا ⑤٢
تو نہ	آپ اطاعت کیجیے	کافروں کی	اور جہاد کیجیے ان سے	ساتھ اس کے	جہاد	بہت بڑا
وَهُوَ	الَّذِي	مَرَجَ	الْبَحْرَيْنِ	هَذَا	عَذْبٌ	فُرَاتٌ
اور وہی ہے	جس نے	ملا دیا	دو سمندروں کو	یہ	میٹھا ہے	خوش مزہ
مِلْحٌ	أَجَاخٌ ⑤٣	وَجَعَلَ	بَيْنَهُمَا	بَرْزَخًا	وَحِجْرًا	مَّحْجُورًا ⑤٣
نمکین ہے	کڑوا	اور اس نے بنا دیا	ان دونوں کے درمیان	ایک پردہ	اور ایک آڑ	مضبوط
وَهُوَ	الَّذِي	خَلَقَ	مِنَ الْمَاءِ	بَشَرًا	فَجَعَلَهُ	نَسَبًا
اور وہی ہے	جس نے	پیدا کیا	پانی سے	ایک انسان کو	پھر اس نے بنا دیا اسے	نسب
وَكَانَ	رَبُّكَ	قَدِيرًا ⑤٤	وَيَعْبُدُونَ	مِن دُونِ	اللَّهِ	مَا
اور ہے	رب آپ کا	بہت قدرت والا	اور وہ عبادت کرتے ہیں	سوائے	اللہ کے	ان کی جو
لَا يَنْفَعُهُمْ	وَلَا	يَضُرُّهُمْ ⑤٥	وَكَانَ	الْكَافِرُ	عَلَى رَبِّهِ	ظَهِيرًا ⑤٥
نہ وہ نفع دے سکتے ہیں انہیں	اور نہ	وہ نقصان دے سکتے ہیں انہیں	اور ہے	کافر	خلاف اپنے رب کے	مددگار
وَمَا	أَرْسَلْنَاكَ	إِلَّا	مُبَشِّرًا	وَنَذِيرًا ⑤٦	قُلْ	مَا
اور نہیں	بھیجا ہم نے آپ کو	مگر	خوش خبری دینے والا	اور ڈرانے والا (بنا کر)	کہہ دیجیے	نہیں
						میں مانگتا تم سے

عَلَيْهِ	مِنْ	أَجْرِ	إِلَّا	مَنْ	شَاءَ	أَنْ	يَتَّخِذَ	إِلَىٰ رَبِّهِ
اس پر	کوئی اجر	مگر	جو	چاہے	کہ	وہ بنا لے	طرف اپنے رب کے	
سَبِيلًا 57	وَتَوَكَّلْ	عَلَىٰ الْحَيِّ	الَّذِي	لَا	يَمُوتُ	وَسَبِّحْ	بِحَمْدِهِ ط	
کوئی راستہ	اور توکل کیجیے	ہمیشہ زندہ رہنے والے پر	وہ جو	نہیں مرے گا	اور تسبیح بیان کیجیے	ساتھ اس کی حمد کے		
وَكَفَىٰ	بِهِ	بِذُنُوبِ	عِبَادِهِ	خَيْرًا 58	الَّذِي	خَلَقَ	السَّمَوَاتِ	
اور کافی ہے	اس کا	اپنے بندوں کے	خوب باخبر ہونا	وہ جس نے	پیدا کیے	آسمان		
وَالْأَرْضِ	وَمَا	بَيْنَهُمَا	فِي	سِتَّةِ	أَيَّامٍ	ثُمَّ	اسْتَوَىٰ	
اور زمین	اور جو	درمیان ہے ان دونوں کے	چھ دنوں میں	پھر	وہ بلند ہوا			
عَلَىٰ الْعَرْشِ ٥٨	الرَّحْمٰنُ	فَسَأَلُ	بِهِ	خَيْرًا 59	وَإِذَا	قِيلَ		
عرش پر	جو رحمن ہے	پس پوچھیے	اس کے بارے میں	کسی خوب خبر رکھنے والے سے	اور جب	کہا جاتا ہے		
لَهُمْ	أَسْجُدُوا	لِلرَّحْمٰنِ	قَالُوا	وَمَا	الرَّحْمٰنُ	أَنْسَجِدُ	لِمَا	
انہیں	سجدہ کرو	رحمن کو	وہ کہتے ہیں	اور کیا ہے	رحمن	کیا ہم سجدہ کریں	اسے جو	
تَأْمُرْنَا	وَزَادَهُمْ	نُفُورًا 60	تَبْرَكَ	الَّذِي	جَعَلَ	فِي	السَّمَاءِ	
تم حکم دیتے ہو ہمیں	اور اس نے زیادہ کر دیا انہیں	نفرت میں	بہت بابرکت ہے	وہ جس نے	بنایا	آسمان میں		
بُرُوجًا	وَجَعَلَ	فِيهَا	سِرْجًا	وَقَبْرًا	مُنِيرًا 61	وَهُوَ	الَّذِي	
برجوں کو	اور بنایا	اس میں	چراغ/سورج	اور چاند کو	روشن	اور وہی ہے	جس نے	
جَعَلَ	الَّيْلَ	وَالنَّهَارَ	خَلْفَةً	لِّسِنَّ	أَرَادَ	أَنْ		
بنایا	رات کو	اور دن کو	ایک دوسرے کے پیچھے آنے والا	اس کے لیے جو	ارادہ کرے	کہ		
يَذَكَّرُ	أَوْ	أَرَادَ	شُكُورًا 62	وَعِبَادُ	الرَّحْمٰنِ	الَّذِينَ	يَبْشُرُونَ	
وہ نصیحت پکڑے	یا	وہ ارادہ کرے	شکرگزاری کا	اور بندے	رحمن کے	وہ ہیں جو	چلتے ہیں	

سبح

سبح
7
السبحان

وَكَانَ	اللَّهُ	غَفُورًا	رَّحِيمًا 70	وَمَنْ	تَابَ	وَعَمِلَ	صَالِحًا
اور ہے	اللہ	بہت بخشنے والا	بہت رحم کرنے والا	اور جو کوئی	توبہ کرے	اور وہ عمل کرے	نیک
فَإِنَّهُ	يَتُوبُ	إِلَى اللَّهِ	مَتَابًا 71	وَالَّذِينَ	لَا يَشْهَدُونَ	الزُّورَ	لَا
توبہ شک وہ	وہ پلٹ آتا ہے	طرف اللہ کے	پلٹنا	اور وہ جو	نہیں وہ گواہ بنتے	جھوٹ کے	
وَإِذَا	مَرُّوا	بِاللَّغْوِ	مَرُّوا	كِرَامًا 72	وَالَّذِينَ	إِذَا	ذُكِرُوا
اور جب	وہ گزرتے ہیں	لغو پر	وہ گزرتے ہیں	عزت سے	اور وہ لوگ جو	جب	وہ نصیحت کیے جاتے ہیں
بِآيَاتِ	رَبِّهِمْ	لَمْ	يَخْرُوا	عَلَيْهَا	صَبًا	وَعِبَانًا 73	وَالَّذِينَ
ساتھ آیات کے	اپنے رب کی	نہیں	وہ گر پڑتے	ان پر	بہرے	اور اندھے بن کر	اور وہ جو
يَقُولُونَ	رَبَّنَا	هَبْ	لَنَا	مِنْ	أَزْوَاجِنَا	وَذُرِّيَّتِنَا	قُرَّةَ
کہتے ہیں	اے ہمارے رب	عطا کر	ہمیں	ہماری بیویوں سے	اور ہماری اولاد سے	ٹھنڈک	آنکھوں کی
وَاجْعَلْنَا	لِلْمُتَّقِينَ	إِمَامًا 74	أُولَئِكَ	يُجْزَوْنَ	الْغُرَفَةَ	بِمَا	
اور بنا ہمیں	متقی لوگوں کا	امام/راہنما	یہی لوگ ہیں	جو بدلہ میں دینے جائیں گے	بالا خانہ	بوجہ اس کے جو	
صَبَرُوا	وَيَلْقَوْنَ	فِيهَا	تَحِيَّةً	وَسَلَامًا 75	خَلِيدِينَ	فِيهَا ط	
انہوں نے صبر کیا	اور وہ استقبال کیے جائیں گے	اس میں	دعائے خیر	اور سلام سے	ہمیشہ رہنے والے ہیں	اس میں	
حَسَنَتْ	مُسْتَقْرًا	وَمُقَامًا 76	قُلْ	مَا	يَعْبُؤُا	بِكُمْ	رَبِّي
کتنا اچھا ہے	ٹھکانہ	اور قیام گاہ	کہہ دیجیے	نہ	پرواہ کرتا	تمہاری	رب میرا
لَوْ لَا	دُعَاؤُكُمْ ج	فَقَدْ	كَذَّبْتُمْ	فَسَوْفَ	يَكُونُ	لِرِزَامًا ع 77	
اگر نہ ہوتی	دعا تمہاری	تو تحقیق	جھٹلا دیا تم نے	تو عنقریب	ہوگا	چٹ جانے والا (عذاب)	
227: آيَاتُهَا 26 سُورَةُ الشُّعْرَاءِ مَكِّيَّةٌ 47 رُكُوعَاتُهَا: 11							
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ							

طَسَمَ ①	تِلْكَ	آيَاتُ	الْكِتَابِ الْمُبِينِ ②	لَعَلَّكَ	بَاخِعٌ
طَسَمَ	یہ	آیات ہیں	واضح کتاب کی	شاید کہ آپ	ہلاک کرنے والے ہیں
نَفْسِكَ	أَلَّا	يَكُونُوا	مُؤْمِنِينَ ③	إِنْ	نَشَأْ
اپنی جان کو	کہ نہیں	ہیں وہ	ایمان لانے والے	اگر	ہم چاہیں
مِّنَ السَّمَاءِ	آيَةً	فَظَلَّتْ	أَعْنَاقَهُمْ	لَهَا	خُضِعِينَ ④
آسمان سے	کوئی نشانی	تو ہو جائیں	گردنیں ان کی	اس کے لیے	جھکنے والی
يَأْتِيَهُمْ	مِّنْ ذِكْرِ	مِّنَ الرَّحْمَنِ	مُحَدِّثٍ	إِلَّا	كَانُوا
آتی ان کے پاس	کوئی نصیحت	رحمن کی طرف سے	نبی	مگر	وہ ہوتے ہیں
مُعْرِضِينَ ⑤	فَقَدْ	كَذَّبُوا	فَسَيَأْتِيَهُمْ	أَنْبَاءٌ	مَا
اعراض کرنے والے	پس تحقیق	انہوں نے جھٹلا دیا	تو عقرب آئیں گی ان کے پاس	خبریں	اس کی جو
بِهِ	يَسْتَهْزِءُونَ ⑥	أَوْ لَمْ	يَرَوْا	إِلَى الْأَرْضِ	كَمْ
اس کا	وہ مذاق اڑاتے	کیا بھلا نہیں	انہوں نے دیکھا	طرف زمین کے	کتنے ہی
فِيهَا	مِنْ كُلِّ	زَوْجٍ	كَرِيمٍ ⑦	إِنَّ	فِي ذَلِكَ
اس میں	ہر قسم کے	جوڑے	عمدہ	بے شک	اس میں
كَانَ	أَكْثَرُهُمْ	مُؤْمِنِينَ ⑧	وَإِنَّ	رَبَّكَ	لَهُوَ
ہیں	اکثر ان کے	ایمان لانے والے	اور بے شک	رب آپ کا	البتہ وہ
الرَّحِيمِ ⑨	وَإِذْ	نَادَى	رَبَّكَ	مُوسَى	أَنْ
نہایت رحم کرنے والا ہے	اور جب	پکارا	آپ کے رب نے	موسیٰ کو	کہ
الظَّالِمِينَ ⑩	قَوْمَ	فِرْعَوْنَ ط	أَلَا	يَتَّقُونَ ⑪	قَالَ
جو ظالم ہیں	قوم	فرعون کے	کیا نہیں	وہ ڈرتے	کہا
					رَبِّ
					إِنِّي
					بے شک میں

أَخَافُ أَنْ يُكذِّبُونِ ⑫	وَيَضِيقُ صَدْرِي وَلَا يَنْطَلِقُ لِسَانِي	میں ڈرتا ہوں کہ وہ جھٹلا دیں گے مجھے اور گھٹتا ہے سینہ میرا اور نہیں چلتی زبان میری
فَأَرْسِلْ إِلَىٰ هَرُونَ ⑬	وَلَهُمْ عَلَىٰ ذَنْبٍ فَأَخَافُ أَنْ تُبْحِثَ (نبوت)	اور ان کے لیے ہے مجھ پر ایک گناہ تو میں ڈرتا ہوں کہ
يُقْتُلُونَ ⑭	قَالَ كَلَّا ۚ فَاذْهَبَا بِأَيْتِنَا إِنَّا مَعَكُمْ	وہ قتل کر دیں گے مجھے فرمایا ہرگز نہیں پس تم دونوں جاؤ ساتھ ہماری نشانیوں کے بے شک ہم تمہارے ساتھ
مُسْتَبْعُونَ ⑮	فَاتِيَا فِرْعَوْنَ فَرْعُونَ فَقُولَا إِنَّا رَسُولُ رَبِّ	خوب سننے والے ہیں پھر دونوں جاؤ فرعون کے پاس تو دونوں کہو بے شک ہم رسول ہیں رب
الْعَالَمِينَ ⑯	أَنْ أَرْسِلُ مَعَنَا بَنِي إِسْرَائِيلَ ⑰	العالمین کے یہ کہ یہ دو ہمارے ساتھ بنی اسرائیل کو اس نے کہا کیا نہیں
نُرَبِّكَ فِينَا وَلِيدًا ۖ وَلَبِثْتَ فِينَا مِنْ عُمُرِكَ سِنِينَ ⑱	ہم نے پالا تجھے اپنے درمیان بچہ سا اور ٹھہراتا ہمارے درمیان اپنی عمر میں سے کئی سال	
وَفَعَلْتَ فَعَلْتِكَ الَّتِي فَعَلْتَ وَأَنْتَ مِنَ الْكَافِرِينَ ⑲	اور کیا تو نے اور کیا تو نے کام اپنا وہ جو کیا تو نے اور تو ناشکروں میں سے ہے اس نے کہا	
فَعَلْتَهَا إِذَا وَأَنَا مِنَ الضَّالِّينَ ⑳	کیا میں نے اسے تب جب کہ میں راہ بھولے ہوئے لوگوں میں سے تھا پھر بھاگ گیا میں تم سے جب	
خِفْتُمْ فَوَهَبَ لِي رَبِّي حُكْمًا ۖ وَجَعَلَنِي مِنَ الْمُرْسَلِينَ ㉑	ڈرا میں تم سے تو عطا کیا مجھے میرے رب نے حکم اور اس نے بنایا مجھے رسولوں میں سے	
وَتِلْكَ نِعْمَةٌ تَمُنُّهَا عَلَىٰ أَنْ عَبَّدتَّ بَنِي إِسْرَائِيلَ ㉒	اور یہی ہے وہ احسان تم جتلا رہے ہو مجھ پر کہ غلام بنا رکھا ہے تم نے بنی اسرائیل کو	

قَالَ فِرْعَوْنُ وَمَا رَبُّ الْعَالَمِينَ 23	قَالَ رَبُّ السَّمَوَاتِ	کہا	فرعون نے	اور کیا ہے	رب	العالمین	اس نے کہا	رب ہے	آسمانوں
وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا إِنَّ كُنْتُمْ مُوقِنِينَ 24	قَالَ	اور زمین کا	اور جو کچھ	درمیان ہے ان دونوں کے	اگر	ہوتم	یقین کرنے والے	اس نے کہا	
لِيَنْ حَوْلَهُ أَلَا تَسْتَبْعُونَ 25	قَالَ رَبُّكُمْ وَرَبُّ	ان کو جو	اس کے ارد گرد تھے	کیا نہیں	تم غور سے سنتے	اس نے کہا	رب تمہارا	اور رب	
أَبَائِكُمُ الْأُولِينَ 26	قَالَ إِنَّ رَسُولَكُمُ الَّذِي أُرْسِلَ	تمہارے آباؤ اجداد کا	جو پہلے تھے	اس نے کہا	بے شک	رسول تمہارا	وہ جو	بھیجا گیا	
إِلَيْكُمْ لَمَجْنُونٌ 27	قَالَ رَبُّ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ وَمَا	طرف تمہارے	البتہ مجنون ہے	اس نے کہا	رب	مشرق	اور مغرب کا	اور جو	
بَيْنَهُمَا إِنَّ كُنْتُمْ تَعْقِلُونَ 28	قَالَ كَلِمٍ اتَّخَذَتْ	ان دونوں کے درمیان ہے	اگر	ہوتم	تم عقل رکھتے	کہا	البتہ اگر	بنایا تو نے	
إِلَهًا غَيْرِي لِأَجْعَلَكَ مِنَ السَّجُونِ 29	قَالَ أَوْ لَوْ	کوئی الہ	میرے سوا	البتہ میں ضرور کروں گا تجھے	قیدیوں میں سے	اس نے کہا	کیا بھلا اگر		
جُنَّتْ بِشِيءٍ مُّبِينٍ 30	قَالَ فَاتِّبِعْ بِهٖ إِنَّ كُنْتَ	لاؤں میں تیرے پاس	کوئی چیز (دلیل)	واضح	اس نے کہا	تولے آ	اسے	اگر	ہے تو
مِنَ الصَّادِقِينَ 31	فَأَلْفَى عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ ثُعْبَانٌ مُّبِينٌ 32	بچوں میں سے	پھر اس نے ڈالا	عصا اپنا	تو اچانک	وہ	اثر دھاتا	صریح	
وَنَزَعَ يَدَهُ فَإِذَا هِيَ بَيْضَاءُ لِلنُّظِيرِينَ 33	قَالَ	اور اس نے کھینچ لیا	ہاتھ اپنا	تو اچانک	وہ	سفید/چمکتا ہوا تھا	دیکھنے والوں کے لیے	کہا	

لِلْمَلَا	حَوْلَهُ	إِنَّ	هَذَا	لَسِحْرٌ	عَلَيْمٌ 34	يُرِيدُ
سرदारوں سے	جو اس کے ارد گرد تھے	بے شک	یہ	البتہ ایک جادوگر ہے	خوب جاننے والا/ ماہر	وہ چاہتا ہے
أَنْ يُخْرِجَكُمْ	مِنْ أَرْضِكُمْ	بِسِحْرِهِ 35	فَبَاذًا	تَأْمُرُونَ 35	قَالُوا	كَمْ
وہ نکال دے تمہیں	تمہاری زمین سے	ساتھ اپنے جادو کے	تو کیا	تم حکم دیتے ہو	انہوں نے کہا	کہ
أَرْجُهُ	وَآخَاهُ	وَأَبْعَثُ	فِي الْمَدَائِنِ	حٰشِرِينَ 36	يَأْتُونَكَ	مہلت دو اسے
اور اس کے بھائی کو	اور بھیج دو	شہروں میں	اکٹھے کرنے والے	وہ لے آئیں گے تیرے پاس		
بِجُلِّ	سَحَارٍ	عَلَيْمٍ 37	فَجُمِعَ	السَّحَرَةُ	لِسَبِّقَاتٍ	يَوْمٍ
تمام	بڑے جادوگر	خوب جاننے والے	تو جمع کیے گئے	جادوگر	مقرر وقت کے لیے	ایک دن
مَعْلُومٍ 38	وَقِيلَ	لِلنَّاسِ	هَلْ	أَنْتُمْ	مُّجْتَبِعُونَ 39	لَعَلَّنَا
معلوم کے	اور کہا گیا	لوگوں سے	کیا	تم	جمع ہونے والے ہو	تا کہ ہم
نَتَّبِعُ	السَّحَرَةَ	إِنْ	كَانُوا	هُمْ	الْغَلِبِينَ 40	فَلَمَّا جَاءَ
ہم پیروی کریں	جادوگروں کی	اگر	ہوں وہ	وہی	غالب آنے والے	تو جب آئے
السَّحَرَةَ	قَالُوا لِفِرْعَوْنَ	أَيْنَ	لَنَا	لِأَجْرًا	إِنْ	كُنَّا
جادوگر	انہوں نے کہا	فرعون سے	کیا بے شک	ہمارے لیے	واقعی کوئی صلہ ہے	اگر ہوں ہم
الْغَلِبِينَ 41	قَالَ نَعَمْ	وَإِنَّكُمْ	إِذَا	لَسِنَ الْمُقَرَّبِينَ 42	قَالَ	كَمَا
غالب آنے والے	اس نے کہا	ہاں	اور بے شک تم	تب	البتہ مقربین میں سے ہو گے	کہا
لَهُمْ	مُوسَى	الْقُوا	مَا	أَنْتُمْ	مُّلْقُونَ 43	فَالْقُوا
ان سے	موسیٰ نے	ڈالو	جو	تم	ڈالنے والے ہو	تو انہوں نے ڈالیں
وَعَصِيهِمْ	وَقَالُوا	بِعِزَّةِ	فِرْعَوْنَ	إِنَّا	لَنَحْنُ	الْغَلِبُونَ 44
اور لٹھیاں اپنی	اور انہوں نے کہا	قسم ہے عزت	فرعون کی	بے شک ہم	البتہ ہم ہی	غالب آنے والے ہیں

فَالْقَىٰ مُوسَىٰ عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ تَلْقَفُ مَا يَأْفِكُونَ ﴿٤٥﴾	تو ڈالی	موسیٰ نے	لاٹھی اپنی	تو اچانک	وہ	نگل رہی تھی	اس کو جو	وہ گھڑ رہے تھے
فَالْقَىٰ السَّحَرَةَ سَجِدِينَ ﴿٤٦﴾ قَالُوا آمَنَّا بِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٤٧﴾	تو ڈال دینے لگے	جادوگر	سجدہ کرتے ہوئے	انہوں نے کہا	ایمان لائے ہم	ساتھ رہ	العالمین کے	
رَبِّ مُوسَىٰ وَهَارُونَ ﴿٤٨﴾ قَالَ آمَنْتُمْ لَهُ قَبْلَ أَنْ	رب	موسیٰ	اور ہارون کے	کہا	ایمان لائے تم	اس پر	اس سے پہلے	کہ
أَذِنَ لَكُمْ ۚ إِنَّهُ لَكَبِيرِكُمْ الَّذِي عَلَّمَكُمُ السِّحْرَ ۚ	میں اجازت دیتا	تمہیں	بے شک وہ	البتہ بڑا ہے تمہارا	جس نے	سکھا یا تمہیں	جادو	
فَلَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ۗ لَا قُطْعَانَ	پس البتہ ضرور	تم جان لو گے	البتہ میں ضرور کاٹ دوں گا	تمہارے ہاتھوں کو	اور تمہارے پاؤں کو	مخالف سمت سے		
وَأَوْصَلِبَّتْكُمْ ۚ أَجْعِبِينَ ﴿٤٩﴾ قَالُوا لِأَضْيَرَ	اور البتہ میں ضرور سولی پر چڑھاؤں گا تمہیں	سب کے سب کو	انہوں نے کہا	نہیں کوئی نقصان	بے شک ہم	طرف اپنے رب کے		
مُنْقَلِبُونَ ﴿٥٠﴾ إِنَّا نَطْمَعُ أَنْ يَغْفِرَ لَنَا رَبُّنَا خَطِيئَاتِنَا	پلٹنے والے ہیں	بے شک ہم	ہم امید رکھتے ہیں	کہ	بخش دے گا	ہمارے لیے	ہمارا رب	خطائیں ہماری
أَنْ كُنَّا أَوَّلَ الْمُؤْمِنِينَ ﴿٥١﴾ وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ أَنْ	کہ	ہیں ہم	سب سے پہلے	ایمان لانے والے	اور وحی کی ہم نے	طرف موسیٰ کے	یہ کہ	
أَسْرِ بِعِبَادِي إِنَّكُمْ مُّتَّبِعُونَ ﴿٥٢﴾ فَارْسَلْنَا فِرْعَوْنَ فِي الْمَدَائِنِ	رات کو لے چل	میرے بندوں کو	بے شک تم	پیچھا کیے جانے والے ہو	تو بھیجا	فرعون نے	شہروں میں	
حَشِيرِينَ ﴿٥٣﴾ إِنَّ هَؤُلَاءِ لَشُرُذِمَةٌ قَلِيلُونَ ﴿٥٤﴾ وَإِنَّهُمْ لَنَا	اکٹھا کرنے والوں کو	بے شک	یہ لوگ	البتہ ایک جماعت ہیں	کم	اور بے شک وہ	ہمیں	

لَغَائِظُونَ ﴿٥٥﴾	وَإِنَّا	لَجَبِيعٌ	حٰذِرُونَ ﴿٥٦﴾	فَاخْرَجْنَاهُمْ	مِّنْ جَنَّتٍ
البتہ غصہ دلانے والے ہیں	اور بے شک ہم	البتہ سب	مخاطب/ ہوشیار ہیں	تو نکال دیا ہم نے انہیں	باغات سے
وَعْيُونَ ﴿٥٧﴾	وَ كُنُوزٍ	وَمَقَامٍ كَرِيمٍ ﴿٥٨﴾	كَذٰلِكَ	وَ اَوْرَثْنٰهَا	
اور چشموں	اور خزانوں	اور عمدہ/نیس ٹھکانے سے	اسی طرح	اور وارث بنا دیا ہم نے ان کا	
بَنِي إِسْرَائِيلَ ﴿٥٩﴾	فَاتَّبَعُوهُمْ	مُشْرِقِينَ ﴿٦٠﴾	فَلَمَّا	تَرَاءَ	
بنی اسرائیل کو	تو انہوں نے پیچھا کیا ان کا	سورج طلوع ہوتے وقت	پھر جب	آمنے سامنے ہوئیں	
الْجَمْعِينَ	قَالَ	أَصْحَبُ مُوسَى	إِنَّا	لَمُدْرِكُونَ ﴿٦١﴾	قَالَ
دو جماعتیں	کہنے لگے	ساتھی	موسیٰ کے	بے شک ہم	البتہ پالے جانے والے ہیں
قَالَ	مَعِيَ	رَبِّي	سَيَهْدِينِ ﴿٦٢﴾	فَاوْحَيْنَا	إِلَى مُوسَى
کہنے لگا	میرے ساتھ	میرا رب ہے	وہ ضرور راہ نمائی کرے گا میری	تو وحی کی ہم نے	طرف موسیٰ کے
أَضْرِبُ	بِعَصَاكَ	الْبَحْرَ	فَانْفَلَقَ	فَكَانَ	كُلُّ
مارو	اپنے عصا کو	سمندر پر	تو وہ پھٹ گیا	پھر ہو گیا	ہر
الْعَظِيمِ ﴿٦٣﴾	وَأَزَلَفْنَا	ثُمَّ	الْآخِرِينَ ﴿٦٤﴾	وَأَنْجَيْنَا	مُوسَى
بہت بڑا	اور قریب کر دیا ہم نے	اس جگہ	دوسروں کو	اور نجات دی ہم نے	موسیٰ کو
مَعَهَا	أَجْبَعِينَ ﴿٦٥﴾	ثُمَّ	أَغْرَقْنَا	الْآخِرِينَ ﴿٦٦﴾	إِنَّ
اس کے ساتھ تھے	سب کے سب کو	پھر	غرق کر دیا ہم نے	دوسروں کو	بے شک
لَايَةً	وَمَا	كَانَ	أَكْثَرَهُمْ	مُؤْمِنِينَ ﴿٦٧﴾	وَإِنَّ
البتہ ایک نشانی ہے	اور نہ	تھے	اکثر ان کے	ایمان لانے والے	اور بے شک
الْعَزِيزُ	الرَّحِيمُ ﴿٦٨﴾	وَآتَى	عَلَيْهِمْ	نَبَأَ	إِبْرَاهِيمَ ﴿٦٩﴾
بہت زبردست	نہایت رحم کرنے والا	اور پڑھ سنائیے	انہیں	خبر	ابراہیم کی

لِأَبِيهِ وَقَوْمِهِ مَا تَعْبُدُونَ ﴿٧٠﴾ قَالُوا نَعْبُدُ أَصْنَامًا	اپنے باپ سے اور اپنی قوم سے	کس کی	تم عبادت کرتے ہو	انہوں نے کہا	ہم عبادت کرتے ہیں	بتوں کی
فَقُلْ لَهَا عَافِيَةٌ ﴿٧١﴾ قَالَ هَلْ يَسْعَوْنَكُمْ إِذْ	تو ہم ہمیشہ رہیں گے	ان کے لیے	جم کر بیٹھنے والے	اس نے کہا	وہ سنتے ہیں تمہیں	جب
تَدْعُونَ ﴿٧٢﴾ أَوْ يَنْفَعُونَكُمْ أَوْ يُضُرُّونَ ﴿٧٣﴾ قَالُوا بَلْ وَجَدْنَا	تم پکارتے ہو	یا	وہ نفع دیتے ہیں تمہیں	یا	وہ نقصان دیتے ہیں	انہوں نے کہا
بَلْ كَذَّبْنَا أَبَاءَنَا كَذَلِكَ يَفْعَلُونَ ﴿٧٤﴾ قَالَ أَفَرَأَيْتُمْ مَا كُنْتُمْ	اپنے آباؤ اجداد کو	اسی طرح	وہ کرتے تھے	کہا	کیا پھر دیکھا تم نے	جن کی
تَعْبُدُونَ ﴿٧٥﴾ أَنْتُمْ وَأَبَاؤُكُمْ الْأَقْدَمُونَ ﴿٧٦﴾ فَإِنَّهُمْ عَدُوٌّ لِّي	تم عبادت کرتے	تم	اور تمہارے آباؤ اجداد	پہلے	تو بے شک وہ	دشمن ہیں
إِلَّا رَبَّ الْعَالَمِينَ ﴿٧٧﴾ الَّذِي خَلَقَنِي فَهُوَ يَهْدِينِ ﴿٧٨﴾ وَالَّذِي	سوائے	رب	العالمین کے	وہ جس نے	پیدا کیا مجھے	پس وہ
هُوَ يُطْعِمُنِي وَيَسْقِينِي ﴿٧٩﴾ وَإِذَا مَرِضْتُ فَهُوَ يَشْفِينِي ﴿٨٠﴾	وہ کھلاتا ہے مجھے	اور وہ پلاتا ہے مجھے	اور جب	بیمار ہوتا ہوں میں	تو وہی	وہ شفا دیتا ہے مجھے
وَالَّذِي يُبَيِّنُ لِي مَوْتِي مَتَى مَتَى ﴿٨١﴾ وَالَّذِي أَطْعَمُنِي أَنْ	اور وہ جو	موت دے گا مجھے	پھر	وہ زندہ کرے گا مجھے	اور وہ جس سے	میں امید رکھتا ہوں
يَغْفِرَ لِي خَطِيئَتِي يَوْمَ الدِّينِ ﴿٨٢﴾ رَبِّ هَبْ لِي	وہ بخش دے گا	میرے لیے	خطا میری	دن	بدلے کے	اے میرے رب
حُكْمًا وَالْحَقِّنِي بِالصَّالِحِينَ ﴿٨٣﴾ وَاجْعَلْ لِي لِسَانَ صِدْقٍ	علم/حکمت	اور ملا دے مجھے	ساتھ نیک لوگوں کے	اور بنا دے	میرے لیے	زبان/ناموری
سچائی کی						

فِي الْآخِرِينَ 84	وَأَجْعَلْنِي	مِنْ وَرَثَةِ	جَنَّةِ	النَّعِيمِ 85	وَاعْفِرْ
بعد والوں میں	اور بنا دے مجھے	وارثوں میں سے	جنت کے	نعمت بھری	اور بخش دے
لِأَبِي	إِنَّهُ	كَانَ	مِنَ الضَّالِّينَ 86	وَلَا	تُخْزِنِي
میرے باپ کو	بے شک وہ	ہے وہ	گمراہوں میں سے	اور نہ	تو رسوا کر مجھے
يُبْعَثُونَ 87	يَوْمَ	لَا يَنْفَعُ	مَالٌ	وَلَا	بَنُونَ 88
وہ اٹھائے جائیں گے	جس دن	نہ فائدہ دے گا	مال	اور نہ	بیٹے
أَتَى	اللَّهُ	بِقَلْبٍ	سَلِيمٍ 89	وَأُزْلِفَتِ	الْجَنَّةُ
آئے	اللہ کے پاس	ساتھ دل	سلامت کے	اور قریب لائی جائے گی	جنت
وَبَرَزَتْ	الْجَحِيمُ	لِلْغَوِينَ 91	وَقِيلَ	لَهُمْ	أَيْنَمَا
اور ظاہر کر دی جائے گی	جہنم	گمراہوں کے لیے	اور کہا جائے گا	انہیں	کہاں ہیں جن کی
تَعْبُدُونَ 92	مِنْ دُونِ	اللَّهِ ط	هَلْ	يَنْصُرُونَكُمْ	أَوْ
تم عبادت کرتے	سوائے	اللہ کے	کیا	وہ مدد کر سکتے ہیں تمہاری	یا
فَكَبُّوا	فِيهَا	هُمْ	وَالْغَاوُونَ 94	وَجُنُودُ	إِبْلِيسَ
تو وہ اندھے منہ گرائے جائیں گے	اس میں	وہ	اور بہکے ہوئے لوگ	اور لشکر	ابلیس کے
أَجْعُونَ 95	قَالُوا	وَهُمْ	فِيهَا	يَخْتَصِمُونَ 96	تَأْتِيهِ
سب کے سب	وہ کہیں گے	جب کہ وہ	اس میں	وہ جھگڑ رہے ہوں گے	قسم اللہ کی
كُنَّا	لَفِي ضَلَالٍ	مُبِينٍ 97	إِذْ	نُسُوئِكُمْ	بِرَبِّ
تھے ہم	البتہ گمراہی میں	کھلی کھلی	جب	ہم برابر ٹھہرا رہے تھے تمہیں	ساتھ رب
وَمَا	أَضَلَّنَا	إِلَّا	الْبُجْرُمُونَ 99	فَمَا	لَنَا
اور نہیں	گمراہ کیا ہمیں	مگر	مجرموں نے	تو نہیں	ہمارے لیے
					کوئی سفارشچیوں میں سے

وَلَا صَدِيقٍ حَمِيمٍ 101	فَكَوْ	أَنَّ	لَنَا	كِرَّةً	فَنَكُونُ
گہرا	پس کاش	یہ کہ (ہوتا)	ہمارے لیے	ایک بار پلٹنا	تو ہم ہوتے
مِنَ الْمُؤْمِنِينَ 102	إِنَّ	فِي ذَلِكَ	لَايَةً ط	وَمَا	كَانَ أَكْثَرَهُمْ
ایمان لانے والوں میں سے	یقیناً	اس میں	البتہ ایک نشانی ہے	اور نہ	تھے اکثر ان کے
مُؤْمِنِينَ 103	وَإِنَّ	رَبَّكَ	لَهُوَ	الْعَزِيزُ	الرَّحِيمُ 104
ایمان لانے والے	اور بے شک	رب آپ کا	البتہ وہ	بہت زبردست ہے	نہایت رحم کرنے والا ہے جھٹلایا
قَوْمِ نُوحٍ	الرُّسُلِينَ 105	إِذْ	قَالَ	لَهُمْ	أَخُوهُمْ
قوم نوح نے	رسولوں کو	جب	کہا	انہیں	ان کے بھائی نوح نے
أَلَا تَتَّقُونَ 106	إِنِّي	لَكُمْ	رَسُولٌ	أَمِينٌ 107	فَاتَّقُوا
کیا نہیں تم ڈرتے	بے شک میں	تمہارے لیے	رسول ہوں	امانت دار	پس ڈرو اللہ سے
وَاطِيعُونَ 108	وَمَا	أَسْأَلُكُمْ	عَلَيْهِ	مِنْ	أَجْرٍ 109
اور اطاعت کرو میری	اور نہیں	میں سوال کرتا تم سے	اس پر	کسی اجر کا	نہیں اجر میرا مگر
عَلَى	رَبِّ	الْعَالَمِينَ 109	فَاتَّقُوا	اللَّهَ	وَاطِيعُونَ 110
اوپر	رب	العالمین کے	پس ڈرو	اللہ سے	اور اطاعت کرو میری انہوں نے کہا
أَنْتُمْ لَكُمْ	وَاتَّبِعَكَ	الْأَرْدُزُونَ ط	قَالَ	وَمَا	عَلِمِي
کیا ہم ایمان لائیں	تجھ پر	جب کہ پیروی کی ہے تیری	رذیل/حقیر لوگوں نے	اس نے کہا	اور کیا ہے علم میرا
بِأَنَّ	كَانُوا	يَعْمَلُونَ 112	إِنَّ	حِسَابَهُمْ	إِلَّا
اس کے بارے میں جو	تھے وہ	وہ عمل کرتے رہتے	نہیں	حساب ان کا	مگر میرے رب کے ذمہ
كُوْ	تَشْعُرُونَ 113	وَمَا	أَنَا	بِطَارِدٍ	الْمُؤْمِنِينَ 114
کاش	تم شعور رکھتے	اور نہیں ہوں	میں	دھتکارنے والا	ایمان والوں کو نہیں ہوں میں

إِلَّا	نَذِيرٌ	مُّبِينٌ ^ط	قَالُوا	لَيْنُ	لَمْ	تَنْتَه	يُنُوح
مگر	ڈرانے والا	کھلم کھلا	انہوں نے کہا	البتہ اگر	نہ	تو باز آیا	اے نوح
لَتَكُونَنَّ	مِنَ الْمَرْجُومِينَ ^ط	قَالَ	رَبِّ	إِنَّ	قَوْمِي	كَذَّبُونِ ^ط	عَلَيْهِ
البتہ تو ضرور ہوگا	سنگسار کیے جانے والوں میں سے	کہا	اے میرے رب	بے شک	میری قوم نے	جھٹلایا ہے مجھے	ع
فَأَفْتَحْ	بَيْنِي	وَبَيْنَهُمْ	فَتَحًا	وَوَجِّئِي	وَمَنْ	مَعِيَ	
پس فیصلہ کر دے	درمیان میرے	اور درمیان ان کے	(حتیٰ) فیصلہ	اور نجات دے مجھے	اور ان کو جو	میرے ساتھ ہیں	
مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ^ط	فَأَنْجِنَاهُ	وَمَنْ	مَعَهُ	فِي الْفُلِكِ			
ایمان لانے والوں میں سے	تو نجات دی ہم نے اسے	اور ان کو جو	اس کے ساتھ تھے	کشتی میں			
الْمُشْحُونِ ^ج	ثُمَّ	أَغْرَقْنَا	بَعْدُ	الْبُقَيْنِ ^ط	إِنَّ	فِي ذَلِكَ	
جو بھری ہوئی تھی	پھر	غرق کر دیا ہم نے	اس کے بعد	باقی رہنے والوں کو	بے شک	اس میں	
لَايَةً ^ط	وَمَا	كَانَ	أَكْثَرَهُمْ	مُؤْمِنِينَ ^ط	وَإِنَّ	رَبَّكَ	لَهُوَ
البتہ ایک نشانی ہے	اور نہ	تھے	اکثر ان کے	ایمان لانے والے	اور بے شک	رب آپ کا	البتہ وہ
الْعَزِيزُ	الرَّحِيمُ ^ع	كَذَّبَتْ	عَادٌ	الرُّسُلِينَ ^ع	إِذْ	قَالَ	
بہت زبردست ہے	نہایت رحم کرنے والا ہے	جھٹلایا	عاد نے	رسولوں کو	جب	کہا تھا	
لَهُمْ	أَخُوهُمْ	هُودٌ	أَلَّا	تَتَّقُونَ ^ج	إِنِّي	لَكُمْ	رَسُولٌ
ان سے	ان کے بھائی	ہود نے	کیا نہیں	تم ڈرتے	بے شک میں	تمہارے لیے	ایک رسول ہوں
أَمِينٌ ^{لا}	فَاتَّقُوا	اللَّهَ	وَاطِيعُونَ ^ج	وَمَا	أَسْأَلُكُمْ	عَلَيْهِ	
امانت دار	پس ڈرو	اللہ سے	اور اطاعت کرو میری	اور نہیں	میں سوال کرتا تم سے	اس پر	
مِنْ أَجْرٍ ^ج	إِنْ	أَجْرِي	إِلَّا	عَلَى	رَبِّ	الْعَالَمِينَ ^ط	أَتَبْنُونَ
کسی اجر کا	نہیں	اجر میرا	مگر	اوپر	رب	العالمین کے	کیا تم بناتے ہو

بِجْلِ رِيحٍ	آيَةً	تَعْبَثُونَ ﴿١٢٨﴾	وَتَتَّخِذُونَ مَصَانِعَ لَعَلَّكُمْ	ہر	اوچی جگہ پر	ایک نشانی (یادگار)	عبث/ بے کار کام کرتے ہوئے	اور تم بناتے ہو	محلّات	شاید کہ تم			
تَخْلُدُونَ ﴿١٢٩﴾	وَإِذَا	بَطَشْتُمْ	بَطَشْتُمْ	جَبَّارِينَ ﴿١٣٠﴾	فَاتَّقُوا اللَّهَ	تم ہمیشہ رہو گے	اور جب	پکڑتے ہو تم	پکڑتے ہو تم	سرکش ہو کر	پس ڈرو	اللہ سے	
وَاطِيعُونَ ﴿١٣١﴾	وَاتَّقُوا	الَّذِي	أَمَّاكُمْ	بِمَا	تَعْمَلُونَ ﴿١٣٢﴾	اور اطاعت کرو میری	اور ڈرو	اس سے جس نے	مدد کی تمہاری	ساتھ اس کے جو	تم جانتے ہو	اس نے مدد کی تمہاری	
بِأَنعَامٍ	وَبَنِينَ ﴿١٣٣﴾	وَجَنِّتٍ	وَعِيُونَ ﴿١٣٤﴾	إِنِّي	أَخَافُ عَلَيْكُمْ	ساتھ مویشیوں	اور بیٹوں کے	اور باغوں	اور چشموں کے	بے شک میں	میں ڈرتا ہوں	تم پر	
عَذَابٍ	يَوْمٍ عَظِيمٍ ﴿١٣٥﴾	قَالُوا	سَوَاءٌ	عَلَيْنَا	أَوْعَظْتَ أَمْ	عذاب سے	بڑے دن کے	انہوں نے کہا	برابر ہے	ہم پر	خواہ نصیحت کرے تو	یا	
لَمْ تَكُنْ	مِّنَ الْوَعَّظِينَ ﴿١٣٦﴾	إِنْ	هَذَا	إِلَّا	خُلُقٌ	نہ	تو ہو	نصیحت کرنے والوں میں سے	نہیں ہے	یہ	مگر	عادت	پہلوں کی
وَمَا نَحْنُ	بِعَدِّبِينَ ﴿١٣٨﴾	فَكَذَّبُوهُ	فَأَهْلَكْنَاهُمْ	ط	إِنَّ فِي ذَٰلِكَ	اور نہیں ہیں	ہم	عذاب دیئے جانے والے	تو انہوں نے جھٹلایا اسے	پھر ہلاک کر دیا ہم نے انہیں	یقیناً	اس میں	
لَايَةٍ ﴿١٣٩﴾	وَمَا كَانَ	أَكْثَرَهُمْ	مُؤْمِنِينَ ﴿١٣٩﴾	وَإِنَّ	رَبَّكَ	البتہ ایک نشانی ہے	اور نہ	تھے	اکثر ان کے	ایمان لانے والے	اور بے شک	رب آپ کا	البتہ وہ
الْعَزِيزُ	الرَّحِيمُ ﴿١٤٠﴾	كَذَّبَتْ	ثَمُودُ	الْمُرْسَلِينَ ﴿١٤١﴾	إِذْ	بہت زبردست ہے	نہایت رحم کرنے والا ہے	جھٹلایا	ثمود نے	رسولوں کو	جب	کہا تھا	
لَهُمْ	أَخُوهُمْ	صَلِحٌ	أَلَا	تَتَّقُونَ ﴿١٤٢﴾	إِنِّي	ان سے	ان کے بھائی	صالح نے	کیا نہیں	تم ڈرتے	بے شک میں	تمہارے لیے	رسول ہوں

أَمِينٌ 143	فَاتَّقُوا	اللَّهَ	وَاطِيعُونَ 144	وَمَا	أَسْأَلُكُمْ	عَلَيْهِ
امانت دار	پس ڈرو	اللہ سے	اور اطاعت کرو میری	اور نہیں	میں سوال کرتا تم سے	اس پر
مِنْ أَجْرٍ 145	إِنْ	أَجْرِي	إِلَّا	عَلَى	رَبِّ	الْعَالَمِينَ 145
کسی اجر کا	نہیں	اجر میرا	مگر	اوپر	رب	العالمین کے
فِي مَا	هَهْنَأَ	أَمِينٌ 146	فِي	جَنَّتِ	وَعَيُونَ 147	وَزُرُوعٍ
ان میں جو	یہاں ہیں	امن سے رہنے والے	بانوں میں	اور چشموں	اور کھیتوں میں	اور کھجور کے درخت
طَلْعَهَا	هَضِيمٌ 148	وَتَنْحِتُونَ	مِنَ	الْجِبَالِ	بُيُوتًا	فَرِهِينَ 149
خوشے ان کے	نرم دنازک	اور تم تراشتے ہو	پہاڑوں میں سے	گھروں کو	خوب ماہر بن کر	
فَاتَّقُوا	اللَّهَ	وَاطِيعُونَ 150	وَلَا	تُطِيعُوا	أَمْرَ	الْمُسْرِفِينَ 151
پس ڈرو	اللہ سے	اور اطاعت کرو میری	اور نہ	تم اطاعت کرو	حکم کی	حد سے بڑھنے والوں کے
يُفْسِدُونَ	فِي	الْأَرْضِ	وَلَا	يُصْلِحُونَ 152	قَالُوا	إِنَّمَا
فساد کرتے ہیں	زمین میں	اور نہیں	وہ اصلاح کرتے	انہوں نے کہا	بے شک	تو
مِنَ	الْمُسْحَرِينَ 153	مَا	أَنْتَ	إِلَّا	بَشَرٌ	مِثْلُنَا 153
سحر زدہ لوگوں میں سے ہے	نہیں	تو	مگر	ایک انسان	ہمارے جیسا	تو لے آ
إِنْ	كُنْتَ	مِنَ	الصَّادِقِينَ 154	قَالَ	هَذِهِ	نَاقَةٌ
اگر	ہے تو	سچوں میں سے	اس نے کہا	یہ ہے	ایک اونٹنی	اس کے لیے ہے
وَأَلَّكُمْ	شَرِبُ	يَوْمٍ	مَعْلُومٍ 155	وَلَا	تَسْؤَهَا	بِسُوءٍ
اور تمہارے لیے ہے	پانی پینے کی باری	دن	معلوم کے	اور نہ	تم چھوٹا سے	برائی سے
فِيَا	خَذِكُمْ	عَذَابٌ	يَوْمٍ	عَظِيمٍ 156	فَعَقَرُوهَا	فَأَصْبَحُوا
ورنہ پکڑ لے گا تمہیں	عذاب	بڑے دن کا	تو انہوں نے کوٹھیں کاٹ ڈالیں اس کی	تو وہ ہو گئے		

نَدِيمِينَ ﴿١٥٧﴾	فَاخَذَهُمْ	الْعَذَابُ	إِنَّ	فِي ذَلِكَ	لَايَةً	وَمَا
نام	پھر پکڑ لیا انہیں	عذاب نے	یقیناً	اس میں	البتہ ایک نشانی ہے	اور نہ
كَانَ	أَكْثَرَهُمْ	مُؤْمِنِينَ ﴿١٥٨﴾	وَإِنَّ	رَبَّكَ	لَهُوَ	الْعَزِيزُ
تھے	اکثر ان کے	ایمان لانے والے	اور بے شک	رب آپ کا	البتہ وہ	بہت زبردست ہے
الرَّحِيمِ ﴿١٥٩﴾	كَذَّبَتْ	قَوْمِ	لُوطٍ	الْمُرْسَلِينَ ﴿١٦٠﴾	إِذْ	قَالَ لَهُمْ
بہت رحم فرمانے والا ہے	جھٹلایا	قوم	لوط نے	رسولوں کو	جب	کہا انہیں
أَخُوهُمْ	لُوطٌ	أَلَّا	تَتَّقُونَ ﴿١٦١﴾	إِنِّي	لَكُمْ	رَسُولٌ
ان کے بھائی	لوط نے	کیا نہیں	تم ڈرتے	بے شک میں	تمہارے لیے	ایک رسول ہوں
فَاتَّقُوا	اللَّهَ	وَاطِيعُونَ ﴿١٦٣﴾	وَمَا	أَسْأَلُكُمْ	عَلَيْهِ	مِنْ أَجْرٍ
پس ڈرو	اللہ سے	اور اطاعت کرو میری	اور نہیں	میں سوال کرتا تم سے	اس پر	کسی اجر کا
إِنْ	أَجْرِي	إِلَّا	عَلَى	رَبِّ	الْعَالَمِينَ ﴿١٦٤﴾	أَتَأْتُونَ
نہیں	اجر میرا	مگر	اوپر	رب	العالمین کے	کیا تم آتے ہو
مِنَ الْعَالَمِينَ ﴿١٦٥﴾	وَتَذَرُونَ	مَا	خَلَقَ	لَكُمْ	رَبُّكُمْ	
تمام جہان والوں میں سے	اور تم چھوڑ دیتے ہو	جو	پیدا کیا	تمہارے لیے	تمہارے رب نے	
مِّنْ أَزْوَاجِكُمْ	بَلْ	أَنْتُمْ	قَوْمٌ	عَدُونَ ﴿١٦٦﴾	قَالُوا	لَيْنِ
تمہاری بیویوں میں سے	بلکہ	تم	لوگ ہو	حد سے گزرنے والے	انہوں نے کہا	البتہ اگر
لَمْ	تَنْتَهُ	يَلُوطُ	لَتَكُونَنَّ	مِنَ الْمُخْرَجِينَ ﴿١٦٧﴾	قَالَ	إِنِّي
نہ	تو باز آیا	اے لوط	البتہ تو ضرور ہو جائے گا	نکلے جانے والوں میں سے	اس نے کہا	بے شک میں
لِعِبَائِكُمْ	مِّنَ الْقَالِينَ ﴿١٦٨﴾	رَبِّ	نَجِّنِي	وَأَهْلِي	مِمَّا	
تمہارے عمل سے	بے زار ہونے والوں میں سے ہوں	اے میرے رب	نجات دے مجھے	اور میرے گھر والوں کو	اس سے جو	

يَعْمَلُونَ ﴿١٦٩﴾	فَنَجَّيْنَاهُ	وَأَهْلَهُ	أَجْعَلِينَ ﴿١٧٠﴾	إِلَّا	عَجُوزًا
وہ عمل کرتے ہیں	تو نجات دی ہم نے اسے	اور اس کے گھر والوں کو	سب کے سب کو	سوائے	ایک بڑھیا کے
فِي الْغَابِرِينَ ﴿١٧١﴾	ثُمَّ	دَمَّرْنَا	الْآخِرِينَ ﴿١٧٢﴾	وَأَمْطَرْنَا	عَلَيْهِمْ
جو پیچھے جانے والوں میں تھی	پھر	تباہ کر دیا ہم نے	دوسروں کو	اور برسائی ہم نے	ان پر
مَطْرًا فَسَاءَ	مَطْرٌ	الْمُنذِرِينَ ﴿١٧٣﴾	إِنَّ	فِي ذَلِكَ	لَايَةً ط
ایک بارش	تو بہت بری تھی	بارش	ڈرائے جانے والوں کی	یقیناً	اس میں
وَمَا	كَانَ	أَكْثَرَهُمْ	مُؤْمِنِينَ ﴿١٧٤﴾	وَإِنَّ	رَبَّكَ
اور نہ	تھے	اکثر ان کے	ایمان لانے والے	اور بے شک	رب آپ کا
الْعَزِيزُ	الرَّحِيمُ ﴿١٧٥﴾	كَذَّابٌ	أَصْحَبُ لَعِينَةٍ	الْمُرْسَلِينَ ﴿١٧٦﴾	إِذْ
بہت زبردست ہے	نہایت رحم کرنے والا ہے	جھٹلایا	ایکہ (جنگل) والوں نے	رسولوں کو	جب
قَالَ لَهُمْ	شُعَيْبٌ	أَلَا	تَتَّقُونَ ﴿١٧٧﴾	إِنِّي	لَكُمْ
کہا	انہیں	شعیب نے	کیا نہیں	تم ڈرتے	بے شک میں تمہارے لیے
أَمِينٌ ﴿١٧٨﴾	فَاتَّقُوا	اللَّهَ	وَاطِيعُونَ ﴿١٧٩﴾	وَمَا	أَسْأَلُكُمْ
امانت دار	پس ڈرو	اللہ سے	اور اطاعت کرو میری	اور نہیں	میں سوال کرتا تم سے
مِنْ أَجْرٍ ج	إِنْ	أَجْرِي	إِلَّا	عَلَى	رَبِّ
کسی اجر کا	نہیں	اجر میرا	مگر	اوپر	رب
الْكَيْلِ	وَلَا	تَكُونُوا	مِنَ الْبٰخِسِينَ ﴿١٨١﴾	وَزِنُوا	بِالْقِسَاطِ
ناپ کو	اور نہ	تم ہو جاؤ	نقصان دینے والوں میں سے	اور وزن کرو	ساتھ ترازو
الْمُسْتَقِيمِ ﴿١٨٢﴾	وَلَا	تَبْخَسُوا	النَّاسَ	أَشْيَاءَهُمْ	وَلَا
سیدھی کے	اور نہ	تم کم کر کے دو	لوگوں کو	چیزیں ان کی	اور نہ

فِي الْأَرْضِ	مُفْسِدِينَ 183 ج	وَاتَّقُوا	الَّذِي	خَلَقَكُمْ	وَالْجِبَلَةَ
زمین میں	مفسد بن کر	اور ڈرو	اس سے جس نے	پیدا کیا تمہیں	اور مخلوق
الْأُولِينَ 184 ط	قَالُوا	إِنَّمَا	أَنْتَ	مِنَ السَّحَرِينَ 185 ل	وَمَا
پہلی کو	انہوں نے کہا	بے شک	تو	سحر زدہ لوگوں میں سے ہے	اور نہیں تو
إِلَّا بَشَرٌ	مِثْلُنَا	وَإِنْ	نَظُنُّكَ	لَمِنَ الْكٰذِبِينَ 186 ج	فَاسْقُطْ
مگر	ایک انسان	اور بے شک	ہم گمان کرتے ہیں تجھے	البتہ جھوٹوں میں سے	پس تو گرا دے
عَلَيْنَا	كِسْفًا	مِّنَ السَّمَاءِ	إِنْ	كُنْتَ	مِنَ الصّٰدِقِينَ 187 ط
ہم پر	ایک ٹکڑا	آسمان سے	اگر	ہے تو	سچوں میں سے
رَبِّيَّ	أَعْلَمُ	بِمَا	تَعْمَلُونَ 188 ح	فَكَذَّبُوهُ	فَأَخَذَهُمْ
میرا رب	زیادہ جانتا ہے	اسے جو	تم عمل کرتے ہو	تو انہوں نے جھٹلایا اسے	تو پکڑ لیا انہیں
يَوْمِ	الظُّلَّةِ 189 ط	إِنَّهُ	كَانَ	عَذَابٌ	يَوْمِ عَظِيمٍ 189 ح
دن	ساتبان کے	بے شک وہ	تھا	عذاب	بڑے دن کا
لَايَةً 190 ط	وَمَا	كَانَ	أَكْثَرَهُمْ	مُؤْمِنِينَ 190 ح	وَإِنَّ
البتہ ایک نشانی ہے	اور نہ	تھے	اکثر ان کے	ایمان لانے والے	اور بے شک
لَهُوَ	الْعَزِيزُ	الرَّحِيمُ 191 ع	وَإِنَّهُ	لَتَنْزِيلُ	رَبِّ الْعَالَمِينَ 192 ط
البتہ وہ	بہت زبردست ہے	نہایت رحم کرنے والا ہے	اور بے شک وہ	البتہ نازل کردہ ہے	رب العالمین کی طرف سے
نَزَلَ	بِهِ	الرُّوحُ	الْأَمِينُ 193 ل	عَلَى قَلْبِكَ	لِتَكُونَ
اترا	اسے لے کر	روح الامین	اور بے شک وہ	اوپر آپ کے دل کے	تا کہ آپ ہوں
مِنَ الْمُنذِرِينَ 194 ل	بِلِسَانٍ	عَرَبِيٍّ	مُبِينٍ 195 ط	وَإِنَّهُ	لَفِي زُبُرِ
ڈرانے والوں میں سے	ساتھ زبان	عربی	واضح کے	اور بے شک وہ	البتہ صحیفوں میں ہے

الْأُولَئِينَ ﴿١٩٦﴾	أَوْ لَمْ	يَكُنْ	لَهُمْ	آيَةٌ	أَنْ	يَعْلَمَهُ	عُلَمَاءُ
پہلوں کے	کیا بھلا نہیں	ہے	ان کے لیے	کوئی نشانی	کہ	جانتے ہوں اسے	علماء
بَنِي إِسْرَائِيلَ ﴿١٩٧﴾	وَلَوْ	نَزَّلْنَاهُ	عَلَى بَعْضِ	الْأَعْجَبِينَ ﴿١٩٨﴾			
بنی اسرائیل کے	اور اگر	نازل کرتے ہم اسے	کسی پر	عجیبوں میں سے			
فَقَرَأَهُ	عَلَيْهِمْ	مَا	كَانُوا	بِهِ	مُؤْمِنِينَ ﴿١٩٩﴾	كَذَلِكَ	سَلَكْنَاهُ
پھر وہ پڑھتا اسے	ان پر	نہ	ہوتے وہ	اس پر	ایمان لانے والے	اسی طرح	گزارا ہم نے اسے
فِي قُلُوبِ	الْبُجْرَمِينَ ﴿٢٠٠﴾	لَا يُؤْمِنُونَ	بِهِ	حَتَّى	يَرَوْا	الْعَذَابَ	
دلوں میں	مجرموں کے	نہیں وہ ایمان لائیں گے	اس پر	یہاں تک کہ	وہ دیکھ لیں	عذاب	
الْأَلِيمَ ﴿٢٠١﴾	فِيَاتِيهِمْ	بَغْتَةً	وَهُمْ	لَا يَشْعُرُونَ ﴿٢٠٢﴾	فَيَقُولُوا	هَلْ	
دردناک	تو وہ آجائے گا ان پر	اچانک	اور وہ	ندوہ شعور رکھتے ہوں گے	پھر وہ کہیں گے	کیا	
نَحْنُ	مُنْظَرُونَ ﴿٢٠٣﴾	أَفَبِعَذَابِنَا	يَسْتَعْجِلُونَ ﴿٢٠٤﴾	أَفَرَأَيْتَ	إِنْ		
ہم	مہلت دینے جانے والے ہیں	کیا پھر ہمارے عذاب کو	وہ جلدی مانگتے ہیں	کیا بھلا دیکھا آپ نے	اگر		
مَتَّعْنَهُمْ	سِنِينَ ﴿٢٠٥﴾	ثُمَّ	جَاءَهُمْ	مَا	كَانُوا	يُوعِدُونَ ﴿٢٠٦﴾	
فائدہ دیں ہم انہیں	کئی سال	پھر	آجائے ان کے پاس	جس کا	تھے وہ	وہ وعدہ دیتے جاتے	
مَا	أَغْنَى	عَنْهُمْ	مَا	كَانُوا	يَسْتَعِينُونَ ﴿٢٠٧﴾	وَمَا	أَهْلَكْنَا
نہ	کام آئے گا	انہیں	جو	تھے وہ	وہ فائدہ دیتے جاتے	اور نہیں	ہلاک کیا ہم نے
مِنْ قَرْيَةٍ	إِلَّا	لَهَا	مُنْذِرُونَ ﴿٢٠٨﴾	ذِكْرًا	فَقَدْ	وَمَا	كُنَّا
کسی بستی کو	مگر	اس کے لیے	ڈرانے والے تھے	نہیحت کے طور پر	اور نہ	تھے ہم	
ظَالِمِينَ ﴿٢٠٩﴾	وَمَا	تَنَزَّلَتْ	بِهِ	الشَّيْطَانُ ﴿٢١٠﴾	وَمَا	يُبْغِي	لَهُمْ
ظالم	اور نہیں	اترے	اسے لے کر	شیاطین	اور نہیں	لاٹن	ان کے

وَمَا	يَسْتَطِيعُونَ 211 ط	إِنَّهُمْ	عَنِ السَّبْعِ	لَمَعَزُولُونَ 212 ط	فَلَا	تَدْعُ
اور نہیں	وہ استطاعت رکھتے	بے شک وہ	سننے سے	البتہ الگ کیے ہوئے ہیں	پس نہ	آپ پکاریے
مَعَ	اللَّهِ	إِلَهًا	آخَرَ	فَتَكُونُ	مِنَ الْمُعَذِّبِينَ 213 ج	وَأَنْذِرُ
ساتھ	اللہ کے	الہ	دوسرا	ورنہ آپ ہو جائیں گے	عذاب دیئے جانے والوں میں سے	اور ڈرائیے
عَشِيرَتِكَ	الْأَقْرَبِينَ 214 ل	وَإِخْفُضُ	جَنَاحِكَ	لِيَسِرَ	اتَّبِعَكَ	
اپنے رشتہ داروں کو	جو قریبی ہیں	اور جھکادیجیے	اپنا بازو	واسطے اس کے جو	پیروی کرے آپ کی	
مِنَ الْمُؤْمِنِينَ 215 ج	فَإِنْ	عَصَوْكَ	فَقُلْ	إِنِّي	بَرِيءٌ	مِمَّا
مومنوں میں سے	پھر اگر	وہ نافرمانی کریں آپ کی	تو کہہ دیجیے	بے شک میں	بری الذمہ ہوں	اس سے جو
تَعْمَلُونَ 216 ج	وَتَوَكَّلُ	عَلَى الْعَزِيزِ	الرَّحِيمِ 217 ل	الَّذِي	يُرِيدُ	
تم عمل کر رہے ہو	اور توکل کیجیے	اوپر بہت زبردست	نہایت رحم کرنے والے کے	وہ جو	دیکھتا ہے آپ کو	
حِينَ	تَقُومُ 218 ل	وَتَقَلُّبِكَ	فِي السَّجْدِينَ 219 ج	إِنَّهُ	هُوَ	
جس وقت	آپ کھڑے ہوتے ہیں	اور نقل و حرکت آپ کی	سجدہ کرنے والوں میں	بے شک وہ	وہی ہے	
السَّبْعِ	الْعَلِيمِ 220 ج	هَلْ	أَنْبِئُكُمْ	عَلَى مَنْ	تَنْزَلُ	الشَّيْطَانِ 221 ط
خوب سننے والا	خوب جاننے والا	کیا	میں بتاؤں تمہیں	کس پر	اترتے ہیں	شیاطین
تَنْزَلُ	عَلَى	كُلِّ	أَقَاكٍ	أَثِيمٍ 222 ل	يَلْقُونَ	السَّمْعِ
اترتے ہیں	اوپر	ہر	بہت جھوٹے	بہت گناہ گار کے	وہ ڈالتے ہیں	کانوں میں (سنی سنائی بات)
كذِبُونَ 223 ط	وَالشُّعْرَاءُ	يَتَّبِعُهُمُ	الْغَاوُونَ 224 ط	أَلَمْ	تَرَ	أَنَّهُمْ
جھوٹے ہیں	اور شعراء	پیروی کرتے ہیں ان کی	بیسکے ہوئے لوگ	کیا نہیں	آپ نے دیکھا	کہ بے شک وہ
فِي كُلِّ	وَادٍ	بَيِّهُونَ 225 ل	وَأَنَّهُمْ	يَقُولُونَ	مَا	لَا يَفْعَلُونَ 226 ل
ہر وادی میں	وہ سرگرداں پھرتے ہیں	اور بے شک وہ	وہ کہتے ہیں	وہ جو	نہیں وہ کرتے	

إِلَّا الَّذِينَ	آمَنُوا	وَعَمِلُوا	الصَّالِحَاتِ	وَذَكَرُوا	اللَّهَ
سوائے	ان کے جو	ایمان لائے	اور انہوں نے عمل کیے	نیک	اور انہوں نے یاد کیا

كثِيرًا	وَأَنْتَصَرُوا	مِنْ بَعْدِ	مَا	ظَلَمُوا	وَسَيَعْلَمُ
بکثرت	اور انہوں نے بدلہ لیا	بعد اس کے	جو	وہ ظلم کیے گئے	اور عقرب جان لیں گے

الَّذِينَ	ظَلَمُوا	أَيُّ	مُنْقَلَبٍ	يَنْقَلِبُونَ	ع
وہ جنہوں نے	ظلم کیا	کون سی	لوٹنے کی جگہ	وہ لوٹیں گے	227

آيَاتُهَا: 93	سُورَةُ النَّمْلِ مَكِّيَّةٌ 48	رُكُوعَاتُهَا: 7
---------------	---------------------------------	------------------

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ					
---------------------------------------	--	--	--	--	--

طَسَّ	تِلْكَ	آيَاتُ	الْقُرْآنِ	وَكِتَابٍ	مُبِينٍ	١	هُدًى	وَبُشْرَى
طس	یہ	آیات ہیں	قرآن کی	اور واضح کتاب کی	ہدایت		اور خوش خبری ہے	

لِلْمُؤْمِنِينَ	٢	الَّذِينَ	يَقِيمُونَ	الصَّلَاةَ	وَيُؤْتُونَ	الزَّكَاةَ	وَهُمْ
ایمان لانے والوں کے لیے		وہ جو	قائم کرتے ہیں	نماز	اور وہ ادا کرتے ہیں	زکوٰۃ	اور وہ

بِالْآخِرَةِ	هُمْ	يُوقِنُونَ	٣	إِنَّ	الَّذِينَ	لَا يُؤْمِنُونَ	بِالْآخِرَةِ
آخرت پر	وہ	وہ یقین رکھتے ہیں		بے شک	وہ جو	نہیں وہ ایمان لاتے	آخرت پر

زَيْنًا	لَهُمْ	أَعْبَالَهُمْ	فَهُمْ	يَعْمَهُونَ	٤	أُولَئِكَ	الَّذِينَ
مزین کر دیئے ہم نے	ان کے لیے	اعمال ان کے	تو وہ	وہ بھٹکتے پھرتے ہیں		یہی لوگ ہیں	وہ جو

لَهُمْ	سُوءُ	الْعَذَابِ	وَهُمْ	فِي	الْآخِرَةِ	هُمْ	الْأَخْسَرُونَ	٥
ان کے لیے	برا	عذاب ہے	اور وہ	آخرت میں	وہی	سب سے زیادہ خسارے والے ہیں		

وَإِنَّكَ	لَتَلْقَى	الْقُرْآنَ	مِنْ	لَدُنْ	حَكِيمٍ	عَلِيمٍ	٦	إِذْ
اور بے شک آپ	البتہ آپ دیکھتے جاتے ہیں	قرآن	پاس سے	بہت حکمت والے	بہت علم والے کے	جب		

كَانُوا قَوْمًا	فَسِيقِينَ ⑫	فَلَبَّا	جَاءَتْهُمْ	اَيْنَنَا	مُبْصِرَةً
ہیں وہ	لوگ	نافرمان	تو جب	آگئیں ان کے پاس	نشانیوں ہماری
قَالُوا هَذَا	سِحْرٌ	مُبِينٌ ⑬	وَجَحَدُوا	بِهَا	وَأَسْتَيْقَنَتْهَا
انہوں نے کہا	یہ	جادو ہے	کھلم کھلا	اور انہوں نے انکار کیا	ان کا
أَنفُسَهُمْ	ظَلَبًا	وَعُلُوءًا	فَانظُرْ	كَيْفَ	كَانَ عَاقِبَةُ
ان کے دلوں نے	ظلم	اور سرکشی سے	تو دیکھو	کس طرح	ہوا
الْبُفْسِدِينَ ⑭	وَلَقَدْ	اْتَيْنَا	دَاوُدَ	وَسُلَيْمَانَ	عِلْمًا
فساد کرنے والوں کا	اور البتہ تحقیق	دیا ہم نے	داؤد	اور سلیمان کو	علم
الْحَمْدُ	لِلَّهِ	الَّذِي	فَضَّلَنَا	عَلَى كَثِيرٍ	مِّنْ عِبَادِهِ
سب تعریف	اللہ کے لیے ہے	جس نے	فضیلت دی ہمیں	اکثریت پر	اپنے بندوں میں سے
الْمُؤْمِنِينَ ⑮	وَوَرِثَ	سُلَيْمَانَ	دَاوُدَ	وَقَالَ	يَا أَيُّهَا النَّاسُ
جو ایمان لائے والے ہیں	اور وارث ہوا	سلیمان	داؤد کا	اور اس نے کہا	اے لوگو
عَلَيْنَا	مَنْطِقَ	الطَّيْرِ	وَأُوتِينَا	مِنْ كُلِّ	شَيْءٍ ⑰
سکھائے گئے ہم	بولی	پرندوں کی	اور دیئے گئے ہم	ہر	چیز (ضرورت کی)
لَهُوَ	الْفَضْلُ	الْبَيِّنُ ⑯	وَحُشِرَ	لِسُلَيْمَانَ	جُنُودُهُ
البتہ وہ	فضل ہے	واضح	اور اکٹھے کیے گئے	سلیمان کے لیے	اس کے لشکر
وَالْإِنْسِ	وَالطَّيْرِ	فَهُمْ	يُوزَعُونَ ⑰	حَتَّى	إِذَا
اور انسانوں	اور پرندوں میں سے	تو وہ	وہ گروہوں میں تقسیم کیے جاتے ہیں	یہاں تک کہ	جب
عَلَى وَادٍ	النَّمْلِ	قَالَتْ	نَبَلَةٌ	يَا أَيُّهَا	النَّمْلُ
وادی پر	چیونٹیوں کی	کہنے لگی	ایک چیونٹی	اے	چیونٹیو

مَسْكِنَكُمْ ج	لَا يَحْطَبْتَكُمْ	سَلِيْنٌ	وَجُنُودَهُ لَا	وَهُمْ	لَا يَشْعُرُونَ 18
اپنے گھروں میں	نیکل ڈالیں تمہیں	سلیمان	اور لشکر اس کے	اور وہ	وہ شعور نہ رکھتے ہوں
فَتَبَسَّ	ضَاحِكًا	مِنْ قَوْلِهَا	وَقَالَ	رَبِّ	أَوْزَعْنِي أَنْ
تو وہ مسکرا دیا	ہنستے ہوئے	اس کی بات سے	اور اس نے کہا	اے میرے رب	توفیق دے مجھے کہ
أَشْكُرُ	نِعْمَتَكَ	الَّتِي	أَنْعَمْتَ	عَلَيَّ	وَعَلَى
میں شکر ادا کروں	تیری نعمت کا	وہ جو	انعام کی تو نے	مجھ پر	اور اوپر
أَعْمَلُ	صَالِحًا	تَرْضَاهُ	وَأَدْخِلْنِي	بِرَحْمَتِكَ	فِي عِبَادِكَ
میں عمل کروں	نیک	تو راضی ہو جائے جس سے	اور داخل کر مجھے	ساتھ اپنی رحمت کے	اپنے بندوں میں
الصَّالِحِينَ 19	وَتَفَقَّدَ	الطَّيْرَ	فَقَالَ	مَا	لِي
جو نیک ہیں	اور اس نے جائزہ لیا	پرندوں کا	پھر کہا	کیا ہے	مجھے
أَمْ	كَانَ	مِنَ الْغَائِبِينَ 20	لَأَعْدِبَنَّ	عَذَابًا	شَدِيدًا
یا	ہے وہ	غائب ہونے والوں میں سے	البتہ میں ضرور سزا دوں گا اسے	سزا	شدید
لَا أَذْبَحَنَّهُ	أَوْ	لِيَأْتِيَنِي	بِسُلْطَنٍ	مُّبِينٍ 21	فَبَكَتْ
البتہ میں ضرور ذبح کروں گا اسے	یا	البتہ وہ ضرور لائے میرے پاس	کوئی دلیل	واضح	تو وہ پھٹھرا
غَيْرَ بَعِيدٍ	فَقَالَ	أَحْطُ	بِهَا	لَمْ	تُحِطْ
تھوڑی دیر	تو کہا (بہدنے)	احاطہ کیا میں نے	اس کا جو	نہیں	آپ نے احاطہ کیا
وَجِئْتُكَ	مِنْ سَبِيلٍ	بِنَبَأٍ	يَقِينٍ 22	إِنِّي	وَجَدْتُ
اور لایا ہوں میں آپ کے پاس	سب سے	ایک خبر	یقینی	بے شک میں	پایا میں نے
تَسْلِكُهُمْ	وَأُوتِيَتْ	مِنْ كُلِّ	شَيْءٍ	وَلَهَا	عَرْشٌ عَظِيمٌ 23
وہ حکمرانی کرتی ہے ان پر	اور وہ دی گئی ہے	ہر	چیز (ضرورت کی)	اور اس کے لیے	تخت ہے

وَجَدْتُمُهَا	وَقَوْمَهَا	يَسْجُدُونَ	لِلشَّيْءِ	مِنْ دُونِ	اللَّهِ	وَزَيَّنَّ
پایا میں نے اسے	اور اس کی قوم کو	وہ سجدہ کرتے ہیں	سورج کو	سوائے	اللہ کے	اور مزین کر دینے
لَهُمُ	الشَّيْطَانُ	أَعْبَالَهُمْ	فَصَدَّاهُمْ	عَنِ السَّبِيلِ	فَهُمْ	
ان کے لیے	شیطان نے	اعمال ان کے	پھر اس نے روک دیا انہیں	(سیدھے) راستے سے	پس وہ	
لَا يَهْتَدُونَ	لَا	يَسْجُدُوا	لِلَّهِ	الَّذِي	يُخْرِجُ	الْخَبَاءَ
نہیں وہ ہدایت پاتے	یہ کہ نہیں	وہ سجدہ کرتے	اللہ کے لیے	وہ جو	نکالتا ہے	چھٹی چیز کو
فِي السَّمَوَاتِ	وَالْأَرْضِ	وَيَعْلَمُ	مَا تَخْفُونَ	وَمَا تَعْلَمُونَ		
آسمانوں میں	اور زمین میں	اور وہ جانتا ہے	جو کچھ	تم چھپاتے ہو	اور جو کچھ	تم ظاہر کرتے ہو
اللَّهُ	لَا	إِلَهَ	إِلَّا هُوَ	رَبُّ	الْعَرْشِ	الْعَظِيمِ
اللہ	نہیں	کوئی الہ (برحق)	مگر وہی	رب ہے	عرش	عظیم کا
سَنَنْظُرُ	أَصَدَقْتَ	أَمْ كُنْتَ	مِنَ الْكٰذِبِينَ	إِذْ هَبُّ	بِكُتَيْبِ	
عنقریب ہم دیکھیں گے	کیا سچ کہا تو نے	یا ہے تو	جھوٹوں میں سے	لے جاؤ	خط میرا	
هَذَا	فَالْقَهْ	إِلَيْهِمْ	ثُمَّ تَوَلَّ	عَنْهُمْ	فَانظُرْ	مَاذَا
یہ	پھر ڈال دو اسے	طرف ان کے	پھر	ہٹ جاؤ	ان سے	پھر دیکھو
يَرْجِعُونَ	قَالَتْ	يَا أَيُّهَا	الْمَلَأُ	إِنِّي	أُلْقِي	إِلَىٰ كِتَابٍ
وہ جواب دیتے ہیں	بولی (ملکہ)	اے	سردارو	بے شک میں	ڈالا گیا	میری طرف
كَرِيمٍ	إِنَّهُ	مِنْ سُلَيْمَانَ	وَإِنَّهُ	بِسْمِ	اللَّهِ	الرَّحْمٰنِ
معزز	بے شک وہ	سلیمان کی طرف سے ہے	اور بے شک وہ	ساتھ نام	اللہ کے ہے	جو بڑا مہربان ہے
الرَّحِيمِ	لَا	تَعْلُوا	عَلَيَّ	وَأَتُونِي	مُسْلِمِينَ	قَالَتْ
نہایت رحم کرنے والا ہے	کہ نہ	تم سرکشی کرو	مجھ پر	اور آ جاؤ میرے پاس	فرماں بردار بن کر	وہ کہنے لگی

يَا أَيُّهَا	الْمَلُوكُ	أَفْتُونِي	فِي أَمْرِي	مَا كُنْتُ	قَاطِعَةً	أَمْرًا
اے	سردارو	جواب دو مجھے	میرے معاملے میں	نہیں	ہوں میں	کسی کام کا
حَتَّى	تَشْهَدُونَ	قَالُوا	نَحْنُ	أُولَٰئِكَ	وَأُولَٰئِكَ	بَابِ
یہاں تک کہ	تم موجود ہو میرے پاس	انہوں نے کہا	ہم	قوت والے ہیں	اور جنگجو ہیں	
شَدِيدًا	وَالْأَمْرُ	إِلَيْكَ	فَانظُرِي	مَاذَا	تَأْمُرِينَ	قَالَتْ
سخت	اور فیصلہ	تمہاری طرف ہے	تو دیکھ لو/غور کر لو	کیا	تم حکم دیتی ہو	وہ کہنے لگی
إِنَّ	الْمُلُوكَ	إِذَا	دَخَلُوا	قَرْيَةً	أَفْسَدُوهَا	وَجَعَلُوا
بے شک	بادشاہ	جب	وہ داخل ہوتے ہیں	کسی بستی میں	وہ تباہ کر دیتے ہیں اسے	اور وہ کر دیتے ہیں
أَعِزَّةَ	أَهْلِهَا	أَذَلَّةً	وَكَذَلِكَ	يَفْعَلُونَ	وَإِنِّي	مُرْسِلَةٌ
اس کے معزز باشندوں کو	ذلیل	اور اسی طرح	یہ کریں گے	اور بے شک میں	بھیجے والی ہوں	
إِلَيْهِمْ	بِهَدِيَّةٍ	فَنظَرْتُهَا	بِمَا	يَرْجِعُ	الرُّسُلُونَ	فَلَمَّا
طرف ان کے	ایک ہدیہ	پھر دیکھنے والی ہوں	ساتھ کس چیز کے	لوٹتے ہیں	بھیجے ہوئے (قاصد)	تو جب
جَاءَ	سُلَيْمَانَ	قَالَ	أَتَيْدُونَنِي	بِمَا	أَتَيْتَنِي	اللَّهُ
وہ آیا	سلیمان کے پاس	اس نے کہا	کیا تم مدد دیتے ہو مجھے	ساتھ مال کے	تو جو	عطا کیا مجھے اللہ نے
خَيْرٌ	مِمَّا	أَتَيْتَكُمْ	بَلْ	أَنْتُمْ	بِهَدِيَّتِكُمْ	تَفْرَحُونَ
بہتر ہے	اس سے جو	اس نے عطا کیا تمہیں	بلکہ	تم ہی	ساتھ اپنے ہدیے کے	تم خوش ہوتے ہو
أَرْجِعْ	إِلَيْهِمْ	فَلَمَّا	تَبَيَّنَ	لَهُمْ	بِهَذَا	أَنَّ
لوٹ جاؤ	ان کی طرف	پس البتہ ہم ضرور لائیں گے ان کے پاس	ایسے لشکروں کو	نہیں کوئی مقابلہ	ان کے لیے	ان کا
وَلَنُخْرِجَنَّ	هُمْ	مِنْهَا	أَذَلَّةً	وَهُمْ	صَغِيرُونَ	قَالَ
اور البتہ ہم ضرور نکال دیں گے انہیں	اس سے	ذلیل کر کے	اس حال میں کہ وہ	خوار ہوں گے	کہا	اے

الْبَلَاؤُ	أَيْكُمْ	يَأْتِينِي	بِعَرْشِهَا	قَبْلَ	أَنْ	يَأْتُونِي	
سردارو	کون تم میں سے	لائے گا میرے پاس	تخت اس کا	اس سے پہلے	کہ	وہ آجائیں میرے پاس	
مُسْلِمِينَ 38	قَالَ عَفْرِيْتُ	مِنَ الْجِنَّ	أَنَا	أَتِيكَ	بِهِ	قَبْلَ	
فرماں بردار بن کر	کہا	ایک دیونے	جنوں میں سے	میں	میں لے آؤں گا آپ کے پاس	اسے	اس سے قبل
أَنْ	تَقَوْمَ	مِنْ مَقَامِكَ	وَإِنِّي	عَلَيْهِ	لَقَوِي	أَمِينٌ 39	
کہ	آپ کھڑے ہوں	اپنی جگہ سے	اور بے شک میں	اس پر	البتہ قوت رکھنے والا	بہت امانت دار ہوں	
قَالَ الَّذِي	عِنْدَهُ	عِلْمٌ	مِّنَ الْكِتَابِ	أَنَا	أَتِيكَ	بِهِ	
کہا	اس نے	جس کے پاس	علم تھا	کتاب کا	میں	میں لے آؤں گا آپ کے پاس	
قَبْلَ	أَنْ	يَرْتَدَّ	إِلَيْكَ	طَرْفَكَ	فَلَمَّا	رَأَاهُ	
اس سے پہلے	کہ	لوٹے	آپ کی طرف	نظر آپ کی	پھر جب	اس نے دیکھا اسے	
عِنْدَهُ	قَالَ	هَذَا	مِنْ فَضْلِ	رَبِّي	لِيَبْلُوَنِي	ءَأَشْكُرُ	
اپنے پاس	اس نے کہا	یہ	فضل سے ہے	میرے رب کے	تا کہ وہ آزمائے مجھے	کیا میں شکر کرتا ہوں	
أَكْفُرُ	وَمَنْ	شَكَرَ	فَأِنَّمَا	يَشْكُرُ	لِنَفْسِهِ	وَمَنْ	
میں ناشکری کرتا ہوں	اور جس نے	شکر کیا	تو یقیناً	وہ شکر کرے گا	اپنے ہی لیے	اور جس نے	
فَإِنَّ	رَبِّي	غَنِيٌّ	كَرِيمٌ 40	قَالَ	نَكُرُوا	لَهَا	
تو یقیناً	میرا رب	بہت بے نیاز ہے	نہایت عزت والا ہے	اس نے کہا	انجانا کر دو	اس کے لیے	
نَنْظُرُ	اتَّهْتِدِي	أَمْ	تَكُونُ	مِنَ الَّذِينَ	لَا يَهْتَدُونَ 41	فَلَمَّا	
ہم دیکھتے ہیں	کیا وہ ہدایت پاتی ہے	یا	ہوتی ہے وہ	ان میں سے جو	نہیں وہ ہدایت پاتے	تو جب	
جَاءَتْ	قِيلَ	أَهْكَذَا	عَرْشُكَ	قَالَتْ	كَأَنَّهُ	هُوَ	
وہ آگئی	کہا گیا	کیا اسی طرح کا ہے	تخت تیرا	وہ بولی	گو یا کہ وہ	وہی ہے	

الْعِلْمُ	مِنْ قَبْلِهَا	وَ كُنَّا	مُسْلِمِينَ ﴿٤٢﴾	وَصَدَّهَا	مَا	كَانَتْ
علم	اس سے پہلے ہی	اور تھے ہم	فرماں بردار	اور روک رکھا تھا اسے	جس کی	تھی وہ
تَعْبُدُ	مِنْ دُونِ	اللَّهِ ط	إِنَّهَا	كَانَتْ	مِنْ قَوْمٍ	كَافِرِينَ ﴿٤٣﴾
وہ عبادت کرتی	سوائے	اللہ کے	بے شک وہ	تھی وہ	قوم سے	کافروں کی
لَهَا	أَدْخُلِي	الضَّرْحَ ج	فَلَبَّا	رَأَتْهُ	حَسْبَتْهُ	لُجَّةً وَّ كَشَفَتْ
اسے	داخل ہو جاؤ	محل میں	تو جب	اس نے دیکھا اسے	وہ سمجھی اسے	گہرا پانی اور اس نے کھول دیں
عَنْ سَاقِيهَا ط	قَالَ	إِنَّهُ	صَرَّحَ	مُصْرَدٌ	مِّنْ قَوَارِيرٍ ه	قَالَتْ
پنڈلیاں اپنی	اس نے کہا	بے شک وہ	محل ہے	چکنا	(بنایا گیا) شیشوں سے	وہ کہنے لگی
رَبِّ	إِنِّي	ظَلَمْتُ	نَفْسِي	وَ أَسَلْتُ	مَعَ	سُلَيْمَانَ
اے میرے رب	بے شک میں	ظلم کیا میں نے	اپنی جان پر	اور اسلام لے آئی میں	ساتھ	سلیمان کے
رَبِّ	الْعَالَمِينَ ﴿٤٤﴾	وَ لَقَدْ	أَرْسَلْنَا	إِلَى ثَمُودَ	أَخَاهُمْ	صَالِحًا
جور ہے	تمام جہانوں کا	اور البتہ تحقیق	بھیجا ہم نے	طرف ثمود کے ﴿٤٤﴾	ان کے بھائی	صالح کو
أَنْ	اعْبُدُوا	اللَّهِ	فَإِذَا	هُمْ	فَرِيقَيْنِ	يَخْتَصِمُونَ ﴿٤٥﴾
کہ	عبادت کرو	اللہ کی	تو یکایک	وہ	دو فریق ہو کر	وہ جھگڑ رہے تھے
يُقَوْمُ	لَمْ	تَسْتَعْجِلُونَ	بِالسَّيِّئَةِ	قَبْلَ	الْحَسَنَةِ ج	لَوْلَا
اے میری قوم	کیوں	تم جلدی مانگتے ہو	برائی کو	قبل	بھلائی سے	کیوں نہیں
تَسْتَغْفِرُونَ	اللَّهُ	لَعَلَّكُمْ	تُرْحَمُونَ ﴿٤٦﴾	قَالُوا	أَطَّيَّرْنَا	بِكَ
تم بخشش مانگتے	اللہ سے	تا کہ تم	تم رحم کیے جاؤ	انہوں نے کہا	برا شگون لیا ہم نے	تجھ سے
وَبَيْنَ	مَعَكَ ط	قَالَ	طَّيِّرِكُمْ	عِنْدَ اللَّهِ	بَلْ	أَنْتُمْ قَوْمٌ
اور ان سے جو	ساتھ ہیں تیرے	کہا	بدشگونی تمہاری	اللہ کے پاس ہے	بلکہ	تم ایسے لوگ ہو

تُفْتَنُونَ ﴿٤٧﴾	وَكَانَ	فِي الْبَدِينَةِ	تِسْعَةٌ	رَهْطٌ	يُفْسِدُونَ
تم آزمائے جا رہے ہو	اور تھے	شہر میں	نو	گروہ	وہ فساد کرتے تھے
فِي الْأَرْضِ	وَلَا	يُصْلِحُونَ ﴿٤٨﴾	قَالُوا	تَقَاسَمُوا	بِاللَّهِ
زمین میں	اور نہ	وہ اصلاح کرتے تھے	انہوں نے کہا	آپس میں قسم کھاؤ	اللہ کی
لَنُبَيِّتَنَّهُ	وَأَهْلَهُ	ثُمَّ لَنَقُولَنَّ	لَوْلِيَّهِ	مَا	شَهِدْنَا
البتہ ہم ضرور رات کو حملہ کریں گے اس پر	اور اس کے گھروالوں پر	پھر	البتہ ہم ضرور کہیں گے اس کے سر پرست سے	نہیں	موجود تھے ہم
مَهْلِكٌ	أَهْلِهِ	وَأَنَا	لَصَادِقُونَ ﴿٤٩﴾	وَمَكْرُوا	مَكْرًا
ہلاکت کے وقت	اس کے خاندان کی	اور بے شک ہم	البتہ سچے ہیں	اور انہوں نے چال چل	ایک چال اور تدبیر کی ہم نے
مَكْرًا	وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ﴿٥٠﴾	فَانظُرْ	كَيْفَ	كَانَ	عَاقِبَةُ
ایک تدبیر	اور وہ	ندوہ شعور رکھتے تھے	پس دیکھیے	کیسا	ہوا
أَنَا	دَمَرْنَاهُمْ	وَقَوْمَهُمْ	أَجْعَبِينَ ﴿٥١﴾	فَتِلْكَ	بِئْسَ
بے شک ہم	تباہ کر دیا ہم نے انہیں	اور ان کی قوم کو	سب کے سب کو	تو یہ	ان کے گھر ہیں
بِئْسَ	ظَلَمُوا	إِنَّ فِي ذَلِكَ	لَآيَةً	لِّقَوْمٍ	يَعْلَمُونَ ﴿٥٢﴾
بوجہ اس کے جو	انہوں نے ظلم کیا	یقیناً	اس میں	البتہ ایک نشانی ہے	ان لوگوں کے لیے
وَأَنْجَيْنَا	الَّذِينَ	آمَنُوا	وَكَانُوا	يَتَّقُونَ ﴿٥٣﴾	وَلَوْطًا
اور نجات دی ہم نے	انہیں جو	ایمان لائے	اور تھے وہ	وہ ڈرتے	اور لوٹ کو
لِقَوْمِهِ	أَتَاتُونَ	الْفَاحِشَةَ	وَأَنْتُمْ	تُبْصِرُونَ ﴿٥٤﴾	أَيْتَكُمْ
اپنی قوم سے	کیا تم آتے ہو	بے حیائی کو	حالانکہ تم	تم دیکھتے ہو	کیا بے شک تم
الرِّجَالِ	شَهْوَةً	مِّنْ دُونِ	النِّسَاءِ	بَلْ	أَنْتُمْ
مردوں کے پاس	شہوت کے لیے	علاوہ	عورتوں کے	بلکہ	تم
					تَجْهَلُونَ ﴿٥٥﴾
					تم جہالت برتتے ہو

فَبَا	كَانَ	جَوَابَ	قَوْمِهِ	إِلَّا	أَنْ	قَالُوا	أَخْرِجُوا	أَلْ لُّوِطَ
تو نہ	تھا	جواب	اس کی قوم کا	مگر	یہ کہ	انہوں نے کہا	نکل دو	آل لوط کو
مِّنْ قَرِيْبِكُمْ	إِنَّهُمْ	أَنَاسٌ	يَتَطَهَّرُونَ	فَأَنْجَيْنَاهُ	وَأَهْلَهُ			
اپنی بستی سے	بے شک وہ	لوگ	وہ بہت پاک باز بنتے ہیں	تو نجات دی ہم نے اسے	اور اس کے گھر والوں کو			
إِلَّا	أُمَّرَاتَهُ	قَدَّرْنَاهَا	مِنَ الْغَابِرِينَ	وَأَمْطَرْنَا	عَلَيْهِمْ			
سوائے	اس کی بیوی کے	مقرر کر دیا ہم نے اسے	پچھے رہنے والوں میں سے	اور برسائی ہم نے	ان پر			
مَّطْرًا	فَسَاءَ	مَطْرُ	الْمُنْذِرِينَ	قُلِ	الْحَدُّ	لِلَّهِ	وَسَلَّمَ	
ایک بارش	تو بہت بری تھی	بارش	ڈرائے جانے والوں کی	کہہ دیجیے	سب تعریف	اللہ کے لیے ہے	اور سلام ہے	
عَلَىٰ عِبَادِهِ	الَّذِينَ	أَصْطَفَىٰ	اللَّهُ	خَيْرٌ	أَمَّا	يُشْرِكُونَ		
اس کے ان بندوں پر	جنہیں	اس نے چن لیا	کیا اللہ	بہتر ہے	یا جنہیں	وہ شریک ٹھہراتے ہیں		